77STE JAARGANG No. 10460 DONDERDAG 30 JUNI 1960

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao Kantoor: Conscientiesteeg: 27-29 ● Hoofdredacteur F. Verhorst, tel. 23138 ● Telefoon, Redac. : 23858 Advertentie: 23550 Abonnementen en Bezorging: 24399

Geen bal in de touwen

Nederland - Ned. Antillen onbevredigend gelijkspel

Het treffen mag een historische wedstrijd zijn geweest, in geen enkel opzicht hebben de nationale voetbalelftallen van Nederland en de Nederlandse Antillen het talrijk opgekomen publiek kunnen bevredigen. Noch de kwaliteit van het vertoonde spel, noch de geest van gezonde sportiviteit was er in voldoende mate reden voor deze wedstrijd tot een waardige interland te kunnen verheffen. Dat het resultaat van deze ontmoeting een doelpuntloos gelijkspel is geworden, lag voornamelijk in de omstandigheid dat de Nederlandse voorlinie beneden het peil speelde dat van een normale Europese aanval kan worden verwacht. Het is niet aan de minste twijfel onderhevig, dat het Oranjeteam de sterkste en beste ploeg was. Steeds weer trok Nederland, gestuwd door Klaassens en Notermans, ten aanval op. Steeds weer vonden de Oranjehemden de Antilliaanse achterhoede op zijn plaats. Dat de aanvallen in de eerste speelperiode geen effect hebben kunnen sorteren, mag te vergeven zijn. Maar dat de Nederlandse ploeg ook na de rust met slechts geringe improvisatiemiddelen te werk ging en hardnekkig een tactiek bleef volgen, die de Antilliaanse ploeg duidelijk aan kon, was een teleurstelling. Dat de Antillen door dit gelijkspel enigszins revanche hebben kunnen nemen voor de indertijd geleden 1—8 nederlaag, is een feit. Van hoera-geroep kan er evenwel niet in het minst sprake zijn. Daarvoor was het spel aan Antilliaanse zijde te pover. Althans in de voorhoede. Het verdedigingsbloc speelde echter uitmuntende partij. La Rosa, Dirksz, Vlinder en Phillips staken in hun allerbeste vorm.

Het behaalde gelijkspel was dan ook niet alleen te wijten aan het falen van de Nederlandse voorwaartsen. Een pluim op de hoed verdient het Antillen-backstel, dat taai, stug en volhoudend bleef verdedigen en niet eenmaal door de knieën ging. Aan de andere kant ging onze voorhoede zo primitief en doorzichtig te werk dat de verdedigers van Oranje heel vaak de minste moeite hadden de te simpel van opzet uitgevoerde aanvallen een halt toe te roepen.

Dat de wedstrijd in een onprettige sfeer eindigde, na een aantal handelingen die beslist niet door de beugel konden, mag wel het grote verliespunt worden genoemd. Want de twee elftallen, die twee van de drie delen van ons koninkrijk vertegenwoordigen hebben gefaald. En dan is het zoeken naar de schuldige in deze kwestie van zeer ondergeschikt belang. Het is alleen maar jammer, dat de geest van vriendschap en broederschap op het hiervoor bij uitstek geschikte sportveld, niet kon worden bestendigd.

Toen de Mexicaanse scheidsrechter Garcia om half negen de elftallen last gaf de krijtlijnen te betreden, stelden de teams zich als volgt op:

NEDERLAND

Graafland
Wiersma Kuys
Notermans van der Hart Klaassens
Groot Kruiver Rijvers
Swart van der Gijp

●

Gomez Regales
Helder Bibiana De Lannoy
Bernadina La Rosa Vlinder
Phillips Dirksz
Pinedo

ANTILLEN

De volksliederen, die ten gehore werden gebracht, lieten tot uitdrukking komen, dat voor de eerste keer in de geschiedenis van de Antilliaanse voetbalsport de nationale elftallen van Nederland en de Antillen op de Antillen tegen elkaar in het strijdperk traden. Zo gauw de laatste tonen waren uitgestorven barstte er een oorverdovend gejuich los. Dit zou de laatste keer zijn dat het publiek unaniem en geestdriftig kon juichen....

De Antillen brachten het leder aan het rollen, maar kwamen niet verder dan de Nederlandse middenlinie, die de voorhoede onmiddellijk aan het werk zette.

In de eerste minuten werd er slechts „zenuwvoetbal" ten toon gespreid. Van goed spel was er in het geheel geen sprake. Dit mag, gezien de wijze, waarop beide teams zich voor de strijd hadden voorbereid, normaal worden genoemd.

Ook is het heel gewoon — wij durven zelfs zeggen regel — dat praktisch elke interland een slechte start heeft. De „slechte start" zou in deze ontmoeting minstens tot de rust duren....

Met toenemende verbazing en wrevel hebben de duizenden op de tribunes de wedstrijd gadegeslagen. Onzuiver schieten en slordig plaat-

(Vervolg naar pag. 8)

FIDEL CASTRO nationaliseert de Texaco

De Cubaanse regering heeft de Amerikaanse Texaco-raffinaderij in Santiago de Cuba overgenomen wegens haar weigering om Russische olie voor de Cubaanse regering te raffineren. Het State Department heeft Cuba woensdagavond beschuldigd van inbeslagneming zonder meer in verband met de overname van de Amerikaanse Texaco-raffinaderij. Het ministerie noemt de inbeslagneming een nieuwe eigenmachtige en discriminerende maatregel tegen Amerikaanse ondernemingen op Cuba. Het optreden van de Cubaanse regering ondermijnt niet alleen in ernstige mate de werkzaamheden van de Amerikaanse maatschappij, maar het zal ook aanzienlijke schade berokkenen aan Venezuela, waarvan Texaco reeds lang olie betrekt, aldus de in Washington uitgegeven verklaring. Opgemerkt wordt, dat de maatschappij veel moeite heeft gedaan om zich aan de behoeften van de Cubaanse regering aan te passen.

Amerikaanse functionarissen verwachten, dat premier Castro wellicht ook de raffinaderijen van de Standard en de Shell zal overnemen, daar ook deze maatschappijen geweigerd hebben de uit de Sovjet-Unie afkomstige olie te raffineren.

Volgens berichten uit Santiago de Cuba bewaken leden van de arbeidersmilitie de raffinaderij van Texaco, die met behulp van Cubaans personeel normaal zou werken.

Intussen zijn op Trinidad enige duizenden arbeiders van Texaco in staking gegaan, omdat zij een loonsverhoging van dertig procent willen hebben, terwijl de maatschappij vier procent heeft aangeboden.

Texaco heeft bekend gemaakt, dat zij een schadevergoeding van ongeveer 50 miljoen dollar zal eisen.

De maatschappij deelde voorts mee, dat de Cubaanse regering in gebreke was gebleven de deviezen te verschaffen voor de invoer van ruwe olie voor de raffinaderij. Zij had de voorwaarde gesteld, dat Texaco Russische olie kocht. De leveranties over de afgelopen vijftien maanden waren onbetaald gebleven.

TeleCuracao 31 juli in de lucht

Zondag 31 juli, 's avonds om acht uur, zal TeleCuraçao een feit zijn. Dan vindt de eerste uitzending plaats, helemaal 'life' nog wel. Wim Sonneveld zal, zoals bekend, deze feestelijke eerste uitzending komen opluisteren. Met Amerikaanse artiesten worden nog onderhandelingen gevoerd. Ook Herman de pianist van het hotel, zal op het beeldscherm verschijnen. Driehonderd genodigden zullen in de TV-studio op Berg Ararat getuige zijn van het openingsprogramma. Vanaf 1 augustus wordt voorlopig iedere dag van zes tot elf uur 's avonds uitgezonden. In het geheel dus ongeveer vijfendertig uur per week. Ieder avondprogramma zal worden besloten met een hoofdfilm, terwijl elke dag vijftien minuten nieuws in het papiaments en vijf minuten sportnieuws worden uitgezonden. Daartussen door worden serieprogramma's vertoond. Men doet het, wat de zendtijd betreft, voorlopig liever rustig aan. Van de uitzendingen zal voorlopig 20% life, en 80% op de filmband opgenomen zijn.

In de Amigoe van morgen hopen we uitvoeriger terug te komen op zowel het uiterlijk als het inwendig van het bedrijf, dat op Berg Ararat aan het verrijzen is.

Spreek ik met de Amigoe?



Wij hebben een brief gekregen uit Soerabaja (Indonesië) van de heer (jongen) Liem Piauw Sing, die graag met iemand van de Nederlandse Antillen wil corresponderen over het onderwerp „postzegels". Het adres van Liem Sing is: Embong Akoso nr 10. De taal, waarin hij zich voorstelt te kunnen corresponderen is Engels, maar eventueel kan het ook in het Nederlands.

⁂

Wij kennen een mevrouw, die maar liefst dertien honden heeft,

(Vervolg naar pag. 3)

Oranje-Antillen

Uitzending wilde niet vlotten

De radio-uitzendig in het Nederlands van de gisteren gespeelde interland Antillen-Nederland heeft bijna meer stof tot praten gegeven dan de wedstrijd zelf. Vooral het eerste kwartier van de reportage gaf aanleiding te veronderstellen dat verschillende toestellen defect waren. „Mogen we bij U komen luisteren, ons toestel geeft geen geluid meer". Zo liepen verschillende buren bij elkaar binnen om tot de ontdekking te komen dat de uitzending nog helemaal niet begonnen was. Wat was er nu aan de hand? Bij informatie bleek dat de apparatuur in het Rif-stadion nog al wat moeilijkheden opleverde. Met name ging het om een speciaal lampje wat men echt niet kon missen, maar dat dat nergens te krijgen was. Zenuwachtig lopen en rennen kon niet verhelpen dat de wedstrijd langzaam maar zeker vorderde zonder dat de luisteraars ook maar iets van het „voetbalfestijn" kon worden voorgezet. Toen men als laatste redmiddel op de perstribune naar de telefoon greep bleek die geen zin te hebben ook maar één gelid door te geven. Na een kwartier waren de moeilijkheden opgelost en konden de luisteraars „genieten" van het spel.

De uitzending naar Nederland verliep vlotter dan die voor de Antillen zelf. Via radio-telefonie heeft men de laatste tien minuten doorgezonden. De N.C.R.V. en de Wereldomroep zullen deze vanavond in hun programma opnemen.

In de V.S.

40 miljard dollar voor defensie

Een commissie van leden van het Amerikaanse huis van afgevaardigden en de senaat is het eens geworden over een begroting van bijna 40 miljard dollar voor de defensie. Dit bedrag vormt een compromis tussen de bedragen die de twee huizen van het congres hadden goedgekeurd. Het huis en de senaat moeten er zich nog over uitspreken.

Het compromis-bedrag ligt 50 miljoen dollar hoger dan hetgeen president Eisenhower had gevraagd. Er komen op de begroting posten voor voor de produktie van luchtdoelraketten van het type Bomarc, de bouw van nog een vliegdekschip en extra-fondsen voor kernduikboten, satellieten voor militaire doelen en andere wapens.

WINTER in BRAZILIE

De winter heeft met grote heftigheid zijn intrede in Brazilië gedaan In de provincie Rio Grande heeft het reeds meermalen gesneeuwstormd. Men vreest, dat de kou de koffie-oogst grote schade zal berokkenen.



Na zich in de Verenigde Staten te hebben verantwoord voor zijn spionageopdrachten inzake de U-2, waarmede het zo ongelukkig is afgelopen, is Allen Welsh Dulles, als chef van de Geheime Dienst van Amerika in Engeland aangekomen om ook daar de gemoederen tot bedaren te brengen. De heer Dulles in Engeland.

visie op het wereldgebeuren



Antwoord van V.S. aan Fidel Castro

De huidige politiek van Cuba van vijandigheid jegens de Verenigde Staten zal op de duur leiden tot het te gronde richten van de beginselen van inter-Amerikaanse samenwerking, zo wordt in een informatief memorandum meegedeeld, dat door de Amerikaanse regering is aangeboden aan de inter-Amerikaanse commissie, die de oorzaken van de bestaande spanning in het Caribische gebied onderzoekt. In het document wordt gesteld, dat de politiek van de regering van Havana „het bestendigen van een vriendschappelijke samenwerking, waartoe alle leden van de organisatie van Amerikaanse staten zich verplicht hebben steeds moeilijker maakt".

Onder de titel „provocatie daden van de regering van Cuba tegen de Verenigde Staten, die hebben bijgedragen tot verscherping van de spanning in het Caribischgebied, zegt de Amerikaanse regering, dat de Cubaanse regering doelbewust door haar zelf geschapen gelegenheden heeft benut om een intense leugencampagne, verdraaiing van de waarheid en halve waarheden tegen de Amerikaanse regering uit te bouwen. Van haar kant, aldus het document, reageerde Amerika met geduld van gematigheid, doch deze houding was vergeefs.

Na een korte inleiding somt het Amerikaanse memorandum een reeks incidenten op, waarvan premier Castro zich volgens haar bediend heeft om de betrekkingen tussen Cuba en de Verenigde Staten te vergiftigen.

Allereerst haalt de Amerikaanse regering het geval aan van het ontploffen van het Franse schip La Coubre, die geladen met springstof op 4 maart jl. in de baai van Havana in de lucht sprong. Fidel Castro beschuldigde de Verenigde Staten er indertijd van verantwoordelijk te zijn voor de ontploffing, hoewel hij in een adem opmerkte, dat daarvoor geen doorslaggevend bewijs was.

Vervolgens rept het document van de aanval op de Amerikaanse duikboot „Sea Poaches", die zonder enigerlei waarschuwing het doelwit was van het vuur van een Cubaanse patrouilleboot in internationale wateren. Ook gewaagt het document van „beweerde schendingen van het Cubaanse luchtruim" en van „Cubaanse beweringen over Amerikaanse agressie tegen Cuba". Voorts wordt melding gemaakt van de diplomatieke actie om de Verenigde Staten is discrediet te brengen en de valse bewering omtrent de medeplichtigheid van de Verenigde Staten in discrediet te brenmenzwering om Nicaragua binnen te vallen.

Tenslotte verwijst het Amerikaanse document aan de „strijd in de aethergolven", die door de officiele Cubaanse radio-omroep wordt gevoerd tegen de Verenigde Staten en hun leiders.

De taal der dolfijnen

Dr. John C. Lilly, neuro-fysioloog en hoofd van het instituut voor wetenschappelijk onderzoek op het gebied der verbindingen op de Maagden eilanden heeft tegenover journalisten verklaard dat, als de mensen meer afweten van de taal der Dolfijnen het misschien mogelijk zal zijn met deze dieren te praten. De studie van de taal der Dolfijnen zou de mensheid misschien kunnen helpen om in verbinding te komen met super-intelligente wezens in andere werelden, aldus dr. Lilly.

Hij zei dat, in anatomische zin, Dolfijnen wat hersens betreft, op zijn minst de gelijke zijn van de mensen, zo niet superieur.

De hersens van de Dolfijnen hebben evenveel cellen per oppervlakte eenheid als die der mensen, terwijl zij veertig procent groter zijn.

Een Dolfijn bezit, wat intelligentie betreft, minstens het vermogen om onze gelijke te zijn, zo zei dr. Lilly. Onze omgang met hen zou ons kunnen leren hoe wij ons met buiten-aardse wezens kunnen verstaan, als die er tenminste zijn.

Ramen dicht!

Chroesjtsjef in Oostenrijk

Chroesjtsjef is vandaag met vrouw, dochter Helena en schoonzoon Alexaei Adzjoebei, die hoofdredakteur van de „Izvesia" is, in Oostenrijk aangekomen voor een officieel bezoek van negen dagen.

Tot het verdere gevolg van de Russische premier behoren onder meer vice-premier Kosygih, minister van buitenlandse zaken Gromiko, en minister van cultuur, mevrouw Foertsewa.

Er zijn in Oostenrijk bijzonder strenge maatregelen genomen ter bescherming van Chroesjtsjef. Zo moesten de mensen in Klagenfurth, die langs de route wonen, die de Russische premier bij zijn bezoek aan deze stad volgde, de ramen van hun huizen gesloten houden.

De Oostenrijkse pers heeft al kritiek uitgeoefend op deze „overdreven beschermingsmaatregelen". Volgens welingelichte Weense kringen moet men geen spectaculaire resultaten verwachten van Chroesjtsjefs bezoek. Men acht het mogelijk, dat er overeenkomsten van geringe politieke betekenis gesloten zullen worworden, zoals een consulair en een cultureel verdrag. De kans is ook niet uitgesloten, zo meent men in deze kringen, dat de Russen bereid zijn concessies te doen wat de Oostenrijkse verplichtingen betreft ingevolge het verdrag over herstelbetalingen tussen beide landen, dat in mei 1955 gesloten is. Men acht het voorts mogelijk, dat Chroesjtsjef van de gelegenheid gebruik zal maken om een nieuwe campagne voor coëxistentie te lanceren.

Chroesjtsjef zal drie dagen in de Oostenrijkse hoofdstad blijven en daarna een rondreis door de provincie maken.

Madagaskar onafhankelijk

In Tanarive is in bijzijn van naar schatting 100.000 personen, de onafhankelijkheid van Madagaskar binnen de Franse gemeenschap op plechtige wijze afgekondigd. De Franse staatssecretaris voor de gemeenschap Jean Foyer, die uit Parijs in Tanarive was aangekomen, en de president der nieuwe republiek, Ciranana, lazen elk in eigen taal de gemeenschappelijke onafhankelijkheidsverklaring voor.

Luis Ernesto Conte Aguero

Zeventig procent der Cubanen tegen de regering

Volgens de voormalige omroeper van de Cubaanse rebellenradio, Luis Ernesto Conte Aguero, die ten tijde van het bewind van Batista een van de medewerkers van de huidige Cubaanse premier was, zal het communistisch-gezinde bewind van Fidel Castro binnen zes maanden ten val komen. Volgens Conte Aguero is 70% van de Cubanen tegen de huidige regering op Cuba.

Conte Aguero zei met Castro te hebben meegewerkt, totdat hij er zich rekenschap van gaf, dat de communisten hun stempel lieten drukken op het doen en laten der Cubaanse regering. Castro — zo zei hij — is christen noch goddeloze, links- noch rechtsgeorienteerd; Hij is alleen Castro. Wanneer hij zich met Rusland lieert, doet hij dat alleen om voor onbepaalde tijd de macht in handen te houden. Daarvoor kan hij rekenen op economische en zonodig militaire hulp van Moskou.

Luis Ernesto Conte Aguero heeft kortgeleden in New York een van de jongste organisaties tegen Castro opgericht, „Het christen-humanitaire front". Hij maakt op het ogenblik een propaganda-toernee om contact op te nemen met andere bewegingen in Mexico, die Castro vijandig gezind zijn.

Feest in Kongo

Belgisch Kongo is woensdagnacht om twaalf uur de onafhankelijke republiek Kongo geworden.

Gezeten in een open auto naast president Kasavoeboe van de republiek Kongo is koning Boudewijn van België woensdagmiddag op de laatste dag van het bestaan van de Belgische kolonie, de hoofdstad Leopoldstad binnengereden. De ontvangst, die de Belgische vorst werd bereid, herinnerde in geen enkel opzicht aan de wilde tonelen, die zich nog slechts een half jaar geleden afspeelden toen duizenden Kongolozen op het vliegveld Ndjili en op de 30 km. lange route naar de stad dikwijls met gebalde vuisten „l'independence" eisten. Nu waren het enkele honderden Belgen, wier „vive le roi" op het moderne vliegveld in de wind verwaaide en nog minder Kongolezen, die zelfs nalieten hun eigen president en de leden van de Kongolese regering, die donderdag om elf uur het heft in handen zullen nemen, toe te juichen. De aankomst van de koning herkreeg haar luister, toen de open auto met de Belgische vorst, die aan de linkerzijde van president Kasavoeboe was gezeten, de brede boulevard Albert I opdraaide. Hier stonden de Belgische inwoners van de stad rijen dik om met de duizenden Kongolezen te wedijveren, wier toejuichingen vooral uitgingen naar hun staatshoofd met een gescandeerd geroep van „Kasa, Kasa!"

De Sovjet-Unie heeft de nieuwe republiek erkend. In een gelukwenstelegram aan premier Loemoemba verklaart Chroesjtsjef, „dat de historische overwinning van Kongo op de kolonialistische machten een nieuwe krachtige slag toebrengt aan het zieltogende kolonialisme". Hij sprak de hoop uit, dat er in het belang van de twee landen goede betrekkingen zullen onstaan tussen Kongo en de Sovjet-Unie.

De Russische minister van cultuur, Nikopai Mihailov, is benoemd tot ambassadeur van Rusland in Indonesie.

Mihailov, die premier Chroesjtsjef eerder dit jaar begeleidde tijdens diens reis door Indonesie, vervangt als ambassadeur de heer B. M. Wolkov, die wegens gezondheidsredenen in Februari is afgetreden.

Zwaard van de koning gestolen

Een Kongolees heeft het zwaard gestolen van koning Boudewijn, die naar Leopoldstad is gekomen ter viering van de uitroeping van de onafhankelijkheid van de republiek Kongo.

De Belgische vorst stond in een open auto naast president Kasavoeboe de huldebetogingen van de menigte in ontvangst te nemen, toen een lid van de Mongo-stam het voertuig naderde om de koning een boeket aan te bieden.

Kennelijk verblind door de schittering van het prachtige wapen, maakte de man er zich meester van en zette het op een lopen. Een eind verder hield hij stil en begon toen een wilde dans waarbij hij verwoed zijn buit boven zijn hoofd zwaaide. Zo groot was de verbazing van het hoge gezelschap en zijn gevolg, dat men aanvankelijk geen vin verroerde. Eindelijk kwam de politie in actie en dwong de „voorstander van ontwapening" het zwaard af te staan onder protest van zijn stamgenoten, die dreigend met hun schietwapenen gebaarden. Na dit incident besloot de politie het zwaard voor de duur van het verblijf van de koning in Kongo nauwlettend in het oog te houden.

Nederlandse Juristen naar de West

In de memorie van antwoord omtrent het ontwerp van wet tot vaststelling van de begroting van 1960 van het kabinet van de vice minister president aan de Eerste Kamer doet de vice minister president enige mededelingen over het bezoek van de minister van justitie aan de Ned. Antillen en Suriname. Het gesprek over de uitwisseling van rechters heeft in de Ned. Antillen, aldus de memorie van antwoord, voorshands tot het resultaat geleid dat naar mag worden aangenomen meer dan in het verleden het geval was, leden van de Nederlandse rechterlijke macht bereid zullen worden gevonden om gedurende een aantal jaren werkzaam te zijn als lid van het hof van justitie aldaar.

Met betrekking tot het toekennen van rechtsmacht aan de Hoge Raad bestaat thans ten aanzien van de Ned. Antillen volledig overeenstemming. De regering van Suriname heeft haar houding nog niet bepaald.

De minister zegt in zijn memorie van antwoord, dat de belangstelling onder de daarvoor in aanmerking komende Nederlandse juristen voor een benoeming in de hoven van justitie van Suriname en de Ned. Antillen niet altijd bevredigend te noemen is. Over het algemeen is dit toe te schrijven aan de uitzendings- en aanstellingsvoorwaarden, die niet aantrekkelijk genoeg werden geacht om de positie in Nederland op te geven. De regering van de Ned Antillen heeft inmiddels hierin zodanige verbetering gebracht dat zich, naar verwachting, bij de bezetting van het hof van justitie te Willemstad, waarbij thans een vacature te vervullen valt, geen moeilijkheden meer zullen voorzien.

Bij het hof van justitie in Paramaribo zijn thans nog twee vacatures te vervullen.

Korea

Dezer dagen vergaderde de militaire bestandscommissie in Korea, op verzoek van de communisten. De noord-Koreaanse generaal Yoe Chang Yoe beschuldigde de Verenigde Naties ervan dat zij de troepen en de kernwapenen in zuidKorea niet willen terugtrekken. De NoordAmerikaanse generaal Marion Dawson beschuldigde de communisten ervan dat zij zich niet aan de uitspraken van de Verenigde Naties houden.

Burgerlijke Stand

Geboren

22 juni: Sarma Inocencia — Martina; 26 juni: Michael Virgilio Pourier — Felix;

Donderdag, 30 juni:
27 juni: Albert George Thode — Ranis; 28 juni: Eligia Maria Rosaria — Henricus; Sherwin Irenio Domacassé — Mercera; Inge Maria Tanis — Lelieveld; SeveroGualberto Plutarco Ramón Hernandez — Casperson; Axson Plutarco Martina — Camelia; Hensley Plutarco Simon — Martina; Milouska Irene Fonseca — Bregitha; Ludwig Herman de Haseth — Boyé;

Getrouwd

29 junif Julius Constantijn van Heydoorn en Mildred Severa Bishop; Teodoro Patricio Bartholomeus en Josefa Maria Jamanika;

Overleden

28 juni: James Frederiek Lke — 42 jaar; Margaretha Petrona Sebelon — 84 jaar; Johanna Cathalina Macarius (echtgenote van: Théofile Felix Crispuio — 67 jaren;

ARGENTINIE vraagt naar de genoegdoening

De Argentijnse regering heeft Israël gevraagd, officieel te laten weten welke maatregelen het denkt te nemen ingevolge de resolutie die de veiligheidsraad vorige week ten aanzien van de zaak Eichmann heeft aanvaard. Naar verluidt heeft de waarnemende minister van buitenlandse zaken, dr. Mackay, de Israëlische ambassadeur Arieh Levavi met klem verzocht, de datum en „de preciese aard van de genoegdoening" bekend te maken die Israël overeenkomstig de resolutie moet geven.

De verbreding van de vaargeul der St. Annabaai

Voor wat de verbreding van de vaargeul van de St. Annabaai betreft, heeft de gezaghebber van het eilandgebied Curacao de Eilandsraad nader geinformeerd in een schrijven, dat als volgt luidt:

Voor de verbetering van de havemingang — gericht op vergemakkelijking van het binnenlopen van schepen, in het bijzonder noodzakelijk geworden door toeneming van de grootte der schepen- is de laatste jaren een bedrag van f. 3.150.000.— op de begroting gevoteerd, waarvan f. 2.650.000,— is aangewezen om door geldleningen te worden gedekt.

Voor dit bedrag zijn resp. worden de volgende werken uitgevoerd:

a. plaatsing stroommeter;
b. verruiming nauwe profiel tussen de havenlichten;
c. vooruitbrengen oever langs het Brionplein;
d. gedeeltelijke sloping fortmuur Waterfort;
e. de met c en d samenhangende vernieuwing van de damwanden;
f. onderbrengen van kabels over de St. Annabaai in een gebaggerde sleuf;
g. baggerwerk in de havenmond (bij dit werk zijn, zoals bekend is, moeilijkheden met de aannemer gerezen).

Bovendien moet nog de uitvoering ter hand genomen worden van:

1. inkorting bruggehoofd Brionplein en aanbrengen damwand van brug naar veerbotensteiger;
2. verlenging van de schipbrug;
3. bouw nieuwe politiewacht;
4. bescherming aan brug aan de Pundazijde;
5 plaatsing tweede stroommeter;

voor welke werken een bedrag van ruim f. 800.000,— is vereist. Daarna zullen ten aanzien van de havenmond zèlf de ten behoeve van het binnenlopen van de schepen beoogde verbeteringen hun beslag hebben gekregen.

30.000 ton

Bij een onderzoek naar de voorzieningen welke moeten worden getroffen om grotere schepen te ontvangen van die welke thans de haven kunnen binnenlopen bleek, dat met betrekkelijk geringe kosten van baggerwerk een veilige doorgang kan worden verleend aan schepen van 33.000 ton D.W. (volbeladen); dat evenwel zeer hoge kosten moeten worden gemaakt (onder meer slopen van een deel der Scharlooweryen en van Ranka Mast alsmede uitgebreid baggerwerk) om toegang te verlenen aan nog grotere schepen.

Uiteindelijk hebben mededelingen van Shell Curacao N.V. inhoudende dat:

— voor de aanvoer van ruwe olie van begin 1960 af regelmatig tankers tot 33.000 ton D.W. in het Schottegat kunnen worden verwacht;
— wanneer tankers van grotere tonnage de haven van Curacao zullen aandoen dat uitsluitend zal geschieden voor de afvoer van olieproducten. Deze schepen zullen in ballast of verminderde diepgang binnen komen;
— voor supertankers van de toekomst een oplossing buiten de haven van Willemstad kan worden gezocht (Caracasbaai, Bullenbaai), geleid tot de gedachte de werken ter verbetering van de haven te beperken tot baggerwerk ten behoeve van volbeladen schepen tot maximaal 33.000 ton D.W.

Ik moge de Raad derhalve voorstellen in beginsel te aanvaarden dat de haven van Willemstad worde aangepast aan schepen van voormelde grootte. Daarbij zal de haven kunnen worden aangedaan door:

— volbeladen tankers van 33.000 ton D.W.,
— volbeladen vrachtschepen van 33.000 ton D.W. (overeenkomende met ca 21.000 bruto-register ton),
— gedeeltelijk beladen tankers en vrachtschepen van hogere tonnage,
— passagiersschepen tot ca 33.000 bruto-register ton.

De werken

De werken die daartoe nodig zijn omvatten:

1. Verbreding van de vaargeul in de St. Annabaai hetgeen baggerwerk vordert tot een bedrag van naar globale raming f. 650.000,—;
2. Verdieping van de vaargeul naar de nieuwe haven en van de onmiddellijk daarvoor gelegen zwaaiboom tot 39' L.W.S. en verdieping van de nieuwe haven tot 32' langs de damwanden, tot 35' op enige afstand daarvan en tot 39' aan de zuidzijde van de pier, hetgeen baggerwerk vordert tot een bedrag van naar globale raming f. 1.900.000,—;
3. Verplaatsing van de boeien in het oostelijk havengebied en baggerwerk teneinde wachtende schepen aan deze boeien voldoende diepte te bieden, geraamd op f. 100.000,—;
4. Het aanbrengen van twee meerstoelen, drie bolders, een lichtopstand en geleide lichten, geraamd op f. 100.000,—.

De onder 1, 2 en 4 aangeduide werken zijn opgenomen in een urgentieplan, waarvoor — vooruitlopende op een algemeen ontwikkelingsplan — aan Nederland bijstand in de financiering is verzocht.

Urgentie

Gezien de ontwikkeling van de tankervaart en de aanvoer van ruwe olie is het echter niet wel mogelijk met het hierboven onder 1 aangeduide werk te wachten totdat omtrent dit urgentieplan een beslissing is genomen. De Shell Curacao N.V. stelt zich voor thans zonder uitstel de Valentijnbaai en de daarbij gelegen aanlegplaatsen op de vereiste diepte te brengen ten behoeve van volbeladen tankers van 33.000 ton D.W. De verbreding van de vaargeul in de St. Annabaai kan met het baggerwerk voor Shell Curacao N.V. gecombineerd worden, waardoor uiteraard besparing van kosten wordt verkregen.

Met betrekking tot deze aangelegenheid moge ik de Raad de aan de Raad gerichte brief van Shell Curacao N.V. d.d. 25 november 1959 in herinnering brengen die in de vergadering van 21 december 1959 is aangehouden, en verder voorstellen mij te machtigen bovenbedoeld werk te doen uitvoeren, vooruitlopende op de votering van het nodige crediet op de suppletoire begroting 1960.

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curacao,
M.P. GORSIRA.

Nog weer een oorlogsmisdadiger in arrest

In Bonn is gearresteerd de gewezen generaal van de S. S. Wilhelm Koppe, zo is officieel meegedeeld. Hij wordt ervan verdacht verantwoordelijk te zijn voor het vermoorden van duizenden Poolse joden.

Koppe, die in de oorlog hoofd van de politie in het Poolse district Warthegau was, woonde in Bonn onder een valse naam.

Het bureau van de openbare aanklager heeft meegedeeld dat het onderzoek vermoedelijk veel tijd in beslag zal nemen, omdat vele getuigen zijn overleden en de schriftelijke bewijsstukken zich op verscheidene plaatsen bevinden.

Stap verder

De gouverneur van noord-Rhodesie, Sir Evelyn Hone, heeft in de wetgevende raad van zijn gebied een uiteenzetting gegeven over een wetsontwerp waarin rassenscheiding in café's, restaurant en bioscopen wordt verboden.

Op grond van het wetsontwerp zal een dienst worden gevormd die naleving van het verbod controleert en in geval van inbreuken, kan straffen, aldus Sir Evelyn.

Voor vandaag en morgen

Bioscopen

DONDERDAG:

ROXY 7 en 9 UUR.
„Droom Carriere"
CINELANDIA 7.00 en 9.00 UUR:
„Springfield Rifle"

WESTEND 7 en 9 UUR.
„Kings go forth"
CARIBE 8.00 UUR:
„Giant claw"

ROYAL 8.00 UUR:
„Doctors Dilemma"
THEATER SUFFISANT 8.00 UUR:
„Café Colon"

ALLERLEI

8.30 UUR ASIENTO:
Emmastad Toneel"
8.30 UUR:
Hotel Curaçao Intercontinental:
Show 1960 van Brittanic club ten bate van oude mannen huis en gebrekkige kinderen.
ROXY: Neerlandiadag voor Lagere Scholen.

VRIJDAG:

ROXY 7.00 en 9.00 UUR:
„The perfect furlough"

CINELANDIA 7 en 9 UUR.
„The big operator"

WEST-END 7.00 en 9.00 UUR:
„Kings go forth"

CARIBE
„Pobre milionario"
ROYAL 8.00 UUR.
„Never love a stranger"

SUFFISANT 8.00 UUR:
„Up in the smoke"

ALLERLEI:

CINETRUC: Op San Nicolaas.
8.00 UUR in JPF:
Emancipatie viering door WIE EGIE SANIE. Alle Surinamers zijn van harte welkom.
20.30 UUR:

Hotel Curaçao Intercontinental. Show Brittanic club.
20.00 UUR:
Piscadera Baai Club. Eindfuif van de leerlingen van de M.M.S.
ROXY:
Neerlandiadag voor de leerlingen voor Lagere Scholen.

EMMASTAD

WACHTDIENSTEN

SHELL CURACAO N.V.
TELEGRAM AFDELING
Donderdag 30/6 t/m Vrijdag 1/7
Kantoor open 07.00—23.30 Tel. 2307
J. N. F. Jung 23.30—07.00 " 3426
b.g.g. .... " 2400
AFDELING PERSONEEL
Donderdag 30/6 t/m Vrijdag 1/7
A. H. Beeker .... " 0-13029
Grebbelinieweg 36 ....
b.g.g. ... " 2400
MATERIALEN DIENST
Donderdag 30/6 t/m Vrijdag 1/7
A. de Jong .... " 4234
b.g.g. .... " 2400
CSM Rederij/Scheepsagentschappen
Donderdag 30/6 t/m Vrijdag 1/7
R. A. H. Laclé .... " 8144
b.g.g. .... " 2400
THEATER ASIENTO
„Beloved Infidel" - Fox - Cinemascope

OPROEPING

tot het houden van een openbare vergadering van de Eilandsraad van het Eilandgebied Curaçao op vrijdag 1 juli 1960, des namiddags om 8 uur in de vergaderzaal van de Staten van de Nederlandse Antillen.

AGENDA:

1. **Goedkeuring notulen.**
2. **Ingekomen stukken.**
3. **Goedkeuring van de geloofsbrieven van de heren A. Alderlieste en Drs. B. M. Leito.**
4. **Benoeming Voorzitter Centrale Commissie.**
5. **Brief Bestuurscollege dd. 5 januari 1960 Afd. A.Z. Exp. 48477/6404 inzake credietaanvrage ad ƒ 13.250,— voor het slopen van bouwvallige gebouwen aan de Pieterszsteeg-Reuzensteeg en aan de Elleboogstraat en Spaanse Steeg.**
6. **Ontwerp-raadsbesluit tot oprichting van een zelfstandige MULO-boven en onderbouw in de wijk Mahaai.**
7. **Ontwerp-raadsbesluit tot grondoverdracht op Zuid Bonam aan het Bisdom van Willemstad.**
8. **Ontwerp-raadsbesluit tot grondoverdracht aan het Bisdom van Willemstad voor het bouwen van een kerk en pastorie te Buena Vista.**
9. **Ontwerp-eilandsverordening tot vaststelling van het slot van de rekening over het dienstjaar 1956.**
10. **Ontwerp-eilandsverordening tot wijziging van de Eilandsverordening, houdende regelen nopens de toekenning van presentiegeld en een vervoersvergoeding aan de leden van de Eilandsraad (A.B. 1957 no. 5).**

Willemstad, 28 juni 1960.
De Gezaghebber,
M. P. GORSIRA.

CURACAOSCHE HANDEL-MAATSCHAPPIJ N.V.

Oproeping tot de Jaarlijkse Algemene Vergadering van Aandeelhouders van de op het eiland Curaçao (Nederlandse Antillen) gevestigde naamloze vennootschap Curaçaosche Handel-Maatschappij N.V., te houden op vrijdag, 15 juli 1960, des voormiddags om 10 uur ten kantore van de vennootschap aan de Handelskade, Willemstad, Curaçao.

Agenda en de Jaarstukken 1959 liggen vanaf heden tot na afloop van de vergadering voor aandeelhouders en certifikaathouders ter inzage ten kantore van de Vennootschap te Willemstad (Curaçao) en te Amsterdam, Beursstraat 43, Gebouw Effectenbeurs, alwaar tevens exemplaren van het Jaarverslag en van de Agenda gratis verkrijgbaar zijn.

Aandeelhouders die deze vergadering wensen bij te wonen moeten hun aandelen of een daar voor door een bankinstelling afgegeven reçu — ten aanzien waarvan de Directie heeft verklaard genoegen te nemen — uiterlijk op 12 juli 1960 hebben gedeponeerd òf ten kantore van de Vennootschap te Willemstad, (Curaçao), òf te Amsterdam òf te Paramaribo (Suriname). Het daarvoor uitgereikte ontvangstbewijs strekt tot bewijs van toegang tot de vergadering.

De Directie.

Curaçao / Amsterdam, 30 juni 1960.

EILANDGEBIED CURACAO

De Gezaghebber van het eilandgebied Curaçao brengt ter openbare kennis dat de termijn, waarover hondenbelasting verschuldigd is, loopt van 1 mei van het ene jaar tot en met 30 april van het daarop volgend jaar.

Ingevolge art. 6 van de Hondenbelasting-verordening 1953, had de belasting over het belastingjaar 1 mei 1960 t/m april 1961, uiterlijk 31 mei 1960 betaald moeten zijn.

Belastingschuldigen, die hieraan nog niet voldaan hebben, worden gewaarschuwd dit op korte termijn te doen.

Honden, die op de openbare weg worden aangetroffen zonder geldig kenteken zullen worden opgevangen.

De Gezaghebber van het Eilandgebied Curaçao,
M. P. GORSIRA

Spreek ik met de Amigoe?

(Vervolg van pagina 1)

waarvan ze er elf wil afstaan aan mensen, die in ieder geval goed voor de beesten zullen zorgen. Als er hondenliefhebbers zijn, zonder hond, dan kunnen zij de Amigoe even opbellen. Wij zullen dan het telefoonnummer van die mevrouw weer doorgeven.

⁂

En nu gaan we eerst een flinke pluim op de respectieve petten van de politie-agenten steken, die er gisteren voor gezorgd hebben, dat het verkeer voor en na de wedstrijd Antillen — Nederland uitmuntend geregeld werd. Alles ging perfect We hebben niet één wanklank gehoord. Integendeel!

⁂

Het kantoor Roxy en Cinelandia heeft ons meegedeeld, dat de film van de boksmatch tussen Johansson en Patterson vrijdag, zaterdag en zondag steeds voor iedere hoofdfilm wordt gedraaid.

⁂

Een smeekbede van Seroe Fortuna: „Wij vinden onszelf helemaal niet zo fortuinlijk. Wij wachten al jaren op elektriciteit, maar het blijft maar bij beloven, beloven...... Er zou geen dankbaarder buurt op Curaçao zijn als het nu eens opschoot met de aanleg van elektriciteit.......”

„Het kruis” contra Fidel Castro

Een woordvoerder van een organisatie, die zich „Het Kruis” noemt, heeft aan het dagblad „Miami News” meegedeeld, dat genoemde organisatie verantwoordelijk is voor de ontploffing van de militaire kruitopslagplaats in Havana. De organisatie is tegen de regering van Castro gericht.

De woordvoerder zei, dat des ochtends om 6 uur vrachtauto's met tijdbommen geladen in de omgeving van de opslagplaats werden geparkeerd. De ontploffing deed zich een uur later voor.

„Het Kruis” maakte in februari jl. bekend, dat zij op het punt stond een actie van terreur en sabotage tegen de regering van Fidel Castro te ontketenen. Leden van de organisaties op Cuba hebben geregeld granaten en kleine bommen in Havana tot ontploffing gebracht. Begin juni, zo deelde de woordvoerder mee, heeft de organisatie een aanslag op het leven van Ernesto „Che” Guevara gedaan.



Onder zeer grote publieke belangstelling bracht Rudy Plaate dinsdagavond zijn eerste show in Cinelandia. Hij zong zijn liedjes van Respeta Polis tot en met Ma jega laat. Op de foto ziet u Sjon Benchie in actie.

Begrafenis van de heer DUTILH

Onder buitengewoon grote belangstelling is op de algemene begraafplaats Crooswijk te Rotterdam ter aarde besteld het stoffelijk overschot van mr. Jacq Dutilh, in leven o.m. lid van de gemeenteraad voor de V.V.D. en lid van de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor Rotterdam en voorzitter van de Raad van commissarissen van de Overzeese Gas en Elektriciteits Maatschappij.

Onder de aanwezigen waren o.a. de gouverneur van Suriname, de heer J. van Tilburg, het bijna voltallige college van B. en W. van Rotterdam alsmede oud-wethouder H. E. van den Brule, mr. K. P. van der Mandele als voorzitter van de Kamer van Koophandel, de oud-burgemeester van Rotterdam prof mr. P. J. Oud, de rector magnificus van de Ned. Economische Hoogeschool prof. H. W. Lambers, deputaties van de studentenorganisaties, de directeur van het museum Boymans-van Beuningen de heer J. C. E. Ebbinge Wubbe en directieleden van vele maatschappijen waarin mr. Dutilh een commissariaat had vervuld.

ABC-wapens?

Volgens Newsweek Magazine zouden de Russen — naar uit door de NAVO ontvangen inlichtingen zou zijn gebleken — werken aan chemische, biologische en radiologische wapens die heimelijk het land van de vijand binnenbracht zouden moeten worden en waardoor de verdediging van dat land dan uitgeschakeld zou worden zonder dat er vernielingen zouden worden aangericht.

„Al Ahran”

Wet van het oerwoud bestaat niet meer

Onder de kop „herinnert u zich de les van Suez” heeft het Egyptische dagblad 'Al Ahram' gisteren een heftig hoofdartikel gepubliceerd ter verdediging van de Cubaanse regering van Fidel Castro en tegen de Verenigde Staten De Amerikaanse senatoren — „aldus het blad” — die de regering te Washington ophitsen om met Fidel Castro af te doen, moeten erop letten wat zij doen”. Castro is vastbesloten de belangen van zijn volk te verdedigen en de economie van Cuba te versterken door haar van haar voogdij te bevrijden

Volgens 'Al Ahram' is het meest verwonderlijke in de dreigementen van de Amerikaanse senatoren tegen Fidel Castro het feit, dat dit geschiedt op een tijdstip, dat de Suezkwestie nog vers in het geheugen van eenieder ligt en Frankrijk en Engeland gebukt gaan onder de last van de aanval op Suez. Indien de Amerikaanse senatoren willen, dat hun land hetzelfde overkomt — aldus het hoofdartikel — moeten zij slechts druk oefenen op Washington om Fidel Castro aan te vallen. Dan zal de wereld opnieuw de ondergang van een grote mogendheid aanschouwen.

Het hoofdartikel besluit met de opmerking: „Wat de Amerikaanse senatoren willen is een daad uit andere tijden. Thans bestaat de wet van het oerwoud niet meer”.

Vriendschapsverdrag BELGIE -- KONGO

Regeringsvertegenwoordigers van Belgie en de nieuwe republiek Kongo hebben te Leopoldstad een verdrag van vriendschap, bijstand en technische samenwerking getekend.

Belgie en Kongo zullen krachtens het verdrag elkaar raadplegen over alle zaken van gemeenschappelijk belang.

De Belgische regering zal personeel, bevoegd op administratief, gerechtelijk, militair, cultureel, wetenschappelijk en onderwijsgebied, ter beschikking en onder het gezag van de Kongolese regering stellen onder voorwaarden, in gemeen overleg vastgesteld.

De bijstand en de samenwerking op sociaal, economisch en financieel gebied zullen bepaald worden door overeenkomsten tussen beide partijen.

Op diplomatiek gebied zal de Belgische regering met de Kongolese regering samenwerken door de vertegenwoordiging van Kongo op zich te nemen waar de Kongolese regering zulks wenst en door op verzoek van de Kongolese regering ambtenaren van het Belgische ministerie van buitenlandse zaken ter beschikking van Kongo te stellen.

Volgens inlichtingen uit Belgische regeringsbron behelst het verdrag o.a. de bepaling dat de Belgische militaire bases in Kongo tot nader order in stand worden gehouden.

De buitenlandse zaken van de nieuwe staat zullen worden behartigd met bijstand van het Belgische departement van buitenlandse zaken. De twee landen zullen elkaar wederzijds hulp verlenen en Belgie zal een hulpprogram voor Kongo uitvoeren.

Te Leopoldstad zal een ambassade worden opgeriht omvattende o.m. een zending voor technishe bijstand Kongo zal in Belgie vertegenwoordigd kunnen worden door een minister, lid van de regering der republiek.

Op het gebied van de handelsbetrekkingen verbinden beide landen er zich toe geen enkele andere staat een gunstiger behandeling te laten genieten dan deze welke tussen beide landen is overeengekomen.

Bijzondere overeenkomsten en protocollen zullen de verschillende punten van het verdrag toelichten.

Verzet tegen Indonesisch parlement

Het voormalige lid van het Indonesische parlement Soetomo heeft een klacht bij het Indonesische opperste gerechtshof ingediend tegen president Soekarno en zijn kabinet, die hij beschudigt van schending van de grondwet en het vervangen van de door het volk gekozen afgevaardigden door benoemde parlementsleden.

Het gekozen parlement, waarin Soetomo de leiding had van de Indonesische volkspartij, werd vijf maart door Soekarno ontbonden omdat het, naar zijn mening, in onvoldoende mate met de regering Djoeanda had samengewerkt.

Leden van de democratische liga, een organisatie van gematigde en rechtse politici, die in het leven werd geroepen om de strijd tegen het „parlement der benoemden” aan te binden, hebben verslaggevers medegedeeld dat Ir. Djoeanda hen heeft uitgenodigd besprekingen met hem te voeren.

Laat kerstfeest

Vijfhonderd geleerden, militairen en zeelieden uit elf landen, die op posten in het Zuidpoolgebied zijn gestationeerd, hebben dezer dagen — de korste dag op het zuidelijk halfrond — hun „Kerstfeest” gevierd. Op 25 december — wanneer het 's nachts niet donker wordt — hebben zij daarvoor geen tijd, omdat zij dan zoveel mogelijk gebruik moeten maken van het licht.

Algerije

Gesprek in Melun ten einde

Officieel is meegedeeld dat de voorbereidend besprekingen te Melun tussen afgevaardigden van de voorlopige Algerijnse regering en de Fransen geeindigd zijn en dat de Algerijnse afgevaardigden naar Tunis terugkeren.

Bij de besprekingen hebben de tegenwoordigers van de regering, aldus het officiele communique, de afgevaardigden van de externe organisatie van de Algerijnse opstand op de hoogte gesteld van de voorwaarden waaronder onderhandelingen georganiseerd zouden kunnen worden om, overeenkomstig de door generaal De Gaulle gedane voorstellen, een eervol einde te maken aan de zich nog steeds voortslepende gevechten, de bestemming van de wapens te bepalen en de toekomst van de strijders te verzekeren.

Volgens gewoonlijk welingelichte Franse kringen hangt het nu van de opstandelingen af of er een onderhandelingsdelegatie naar Parijs komt. In Melun hebben de afgezanten antwoord gekregen op al hun vragen. Zij zullen nu rapport aan hun regering in Tunis uitbrengen.

Tommy getrouwd

De Britse rock-'n-rollzanger Tommy Steele is in Londen getrouwd met de danseres Ann Donogue. Het huwelijk werd ingezegend in een r.-k. kerk in de theaterwijk Soho Aangezien Steele niet rooms-katholiek is, was een speciale dispensatie van de aartsbisschop van Westminster, kardinaal Godfrey, vereist.

Dysenterie

In Israel heeft men nog steeds met veel gevallen van dysenterie te kampen. Vorig jaar werden, op een bevolking van ongeveer twee miljoen, 9.350 gevallen aangegeven, tegen 6.800 in 1958, 6.000 in 1957, en 7.000 in 1950. Waarschijnlijk maakt het aantal aangegeven gevallen slechts een-derde van het werkelijke totaal uit.

LEZERS LUCHTEN HUN HART

Uit liefde voor den lande

Met enthousiasme en opgetogenheid begroet heel Curaçao (de ganse Antillen) de pas ontvouwde plannen ter bevordering van het tourisme op onze eilanden als voorname steunpilaar voor onze verdere welvaart.

Wij hopen van harte dat het „tienjaren-plan" een een eclatant succes mag worden, meer nog: Wij zijn er nagenoeg van overtuigd.

Nog „nagenoeg" instede van „volledig", dewijl ons inziens een zeer belangrijke stimulans voor het tourisme in de nabije toekomst, over het hoofd is gezien; een stimulans, een unicum ter wereld, hetwelk slechts onze Antillen vermogen te bieden aan de doorsnee tourist, die uit financieel oogpunt nog moet overwegen in welk land hij zijn nabije vacantie zal doorbrengen.

Als unicum ter wereld biedt de Antilliaanse Regering (Antilliaanse Overheid) aan het ganse gezin van haar ambtenaren vanaf een bepaalde rang (schaal, status) om de zes jaar een zogenaamd buitenlands verlof met betaalde reiskosten, voor de duur van zes maanden, met behoud van salaris, zonder dat hiervoor bepaalde gelden werden ingehouden op hun inkomen.

Een nadelig gevolg van dit uniek verlofstelsel is, dat ongelooflijk veel eigen geld wegstroomt naar het buitenland, althans wat de winst van de tussenhandelaar betreft.

Daarenboven komt nog dat een Regering, dewelke kampt met geldnood, onmogelijk cadeautjes in deze geest kan (blijven) geven zonder bewust te willen meewerken aan de ondergang van haar land, of het moet zijn, cadeautjes geven waarvoor zij iets terug verwacht.

Om kort te gaan, wij beogen met dit schrijven de navolgende suggestie: Wanneer met ingang van heden alle buitenlandse verloven werden ingetrokken — hetgeen ons inziens zeer goed mogelijk is, dewijl niemand recht kan doen gelden op een vrijwillige gift — en het vrijgekomen „kapitaal" (passage-kosten voor het gehele gezin; uit te keren salarissen zonder tegenprestatie e.d.) wordt gestort in een apart fonds, b.v. „tourisme-fonds", dan kan [illegible] het „tienjaren-plan" en andere plannen voldoende zijn uitgevoerd om de Antillen aantrekkelijk te maken voor de buitenlander — bepaalde reisfaciliteiten worden geboden aan de toekomstige tourist.

Wij vernemen niet te mogen betwijfelen dat een advertentie in de Amerikaanse bladen gesteld in de geest van:

„De Antilliaanse regering betaalt voor alle inkomende toeristen, — van waar dan ook — in het Caribisch gebied en het Amerikaanse continent 25% (50%—75%) zijner reiskosten heen en weer, ook voor zijn gehele gezin, benevens gratis interinsulair vervoer, mits hij voornemens is om minstens zeven dagen op hare eilanden te verwijlen."

Voor de weifelende tourist een grote stimulans zal zijn om hier eens voor een tijdje te komen kijken, gewis wanneer deze eilanden — zoals boven reeds aangestipt — in het kader van het „tienjaren-plan" en andere touristen-plannen, het gehele land betreffende comfortabeler en aantrekkelijker zijn gemaakt voor het tourisme.

Wij zijn ervan overtuigd dat de doorsnee bewoner onzer eilanden, die een goed hart toedraagt aan de gemeenschap waarvan hij deel uitmaakt, deze suggestie niet zonder meer van de hand zal wijzen, ook al is hij hierdoor op de een of andere wijze gedupeerd.

Natuurlijk moet een dergelijk plan behoorlijk worden bijgeschaafd en uitgedokterd, o.m. ter voorkoming van het minder prettig gevolg, dat hele families en/of vriendenkringen van hier verwijlende buitenlanders [illegible] eens goedkoop een bezoek komen brengen.

Ook moet een dergelijk plan volledig buiten de politiek, handelskringen en andere groepsvormen worden gehouden. Geen partij, groep, kring e.d. moet als initiatiefnemer worden beschouwd met het zeer mogelijk ongunstig gevolg, bij bepaalde volkslagen aanhang, aanzien, sympathie te verliezen, of anders van „eigenbelang" te worden beticht.

Niet de gemeenschap, maar het individu moet hier offers brengen, en wel in het belang der gehele gemeenschap.

Wanneer het „tourisme-fonds" dreigt uit te putten ten gevolge der talloze scharen van touristen die naar onze eilanden komen afzakken, kan het nog altijd worden aangevuld middels extra inkomenwinstbelasting en andere.

Een unicum onzer eilanden: „buitenlands-verlof", blijft gehandhaafd, maar dan voor de buitenlander die hier geld komt besteden in het belang onzer welvaart.

De redding onzer eilanden, het tourisme, wordt op deze wijze onvoorstelbaar bevorderd.

Een dergelijk plan — wanneer deze suggestie ooit tot een plan zou kunnen uitgroeien, doelend op eventuele factoren die een dergelijk plan niet realiseerbaar maken en die wij uit onwetendheid over het hoofd zien — moet echter niet in commissies worden begraven, die over een jaar verslag uitbrengen, hetwelk dan weer voor geruime tijd in een stoffig dossier wordt opgeborgen; en mocht dan geen geld meer over zijn!

Nu, vanavond moet er een besluit vallen en morgen moet er in alle dagbladen hier ten lande te lezen, en via alle andere publicatiemiddelen te vernemen zijn, dat met ingang van heden „in 's Lands belang" alle buitenlandse verloven en „rechten" op buitenlands verloven met terugwerkende krachten zijn vervallen en ingetrokken „tot nadere datum".

En aan ieder die enkel vanwege het feit dat hij hierdoor een privilege, een unicum, een gift mist, zich ontevreden betoont, — teleurstelling is begrijpelijk toegestaande voordelen die er voor de gemeenschap uit voortvloeien ten spijt, maar één advies:

Dat hij zo spoedig mogelijk voorgoed van hier vertrekke!

S.

Duiven tegen piloten

Duivenliefhebbers uit Rijssel in Noord-Frankrijk daagden dezer dagen de leden van een vliegclub uit een wedstrijd te houden tegen postduiven.

Zij beweerden, dat een postduif gemakkelijker de weg naar huis terugvindt na op een onbekend punt te zijn losgelaten. Maar jullie kunnen dat niet zonder radio, zo zeiden zij tegen de sportvliegers. Deze lieten dit niet op zich zitten en er werd een wedstrijd georganiseerd.

Tien piloten werden geblinddoekt naar een onbekend vliegveld gebracht en werden daar tegelijk met de duiven losgelaten.

De strijd eindigde onbeslist. Enkele piloten waren eerder thuis dan de duiven, maar de overigen landden op plaatsen, ver van huis.

Nasleep in de zaak Chessman

Rosalia Asher, een van de raadslieden van wijlen Caryl Chessman, heeft een telegram gezonden aan de gouverneur van Californië, Edmund Brown, waarin zij hem verzoekt een uitvoerig onderzoek te gelasten inzake Severio Terranova, die dezer dagen wegens beroving door de Amerikaanse federale recherche (F.B.I.) is gearresteerd. Terranova is door Chessman onder de naam Charles Severine Terranova genoemd in zijn laatste beroep voor zijn terechtstelling in de gaskamer van San Quentin op 2 mei jl.

Zoals bekend, heeft Chessman steeds ontkend „de bandiet met de rode lantaarn" te zijn geweest, ofschoon hij altijd weigerde de naam van de bandiet te noemen.

Gouverneur Brown heeft meegedeeld, dat hij reeds een diepgaand [illegible]zoek had bevolen op het moment, dat hij de aanhouding van Terranova vernam.

HARRIMAN kritiseert regering Eisenhower

Averell Harriman, die ambassadeur van de V.S. in Moskou is geweest tijdens de tweede wereldoorlog, heeft der egering-Eisenhower gewaarschuwd tegen het voeren van een harde politiek tegen de Sovjet-Unie.

Een dergelijke politiek zou zijns inziens de positite van de Stalinisten in het Kremlin versterken en Moskou en Peking nog nader tot elkaar brengen. Bovendien zou een dergelijke houding de bondgenoten van de V.S. afschrikken.

De democratische oud-gouverneur van New York was van mening dat de V.S. hun kalmte moeten bewaren. Hij verweet de republikeinse partij dat zij zich tegen elke openhartige bespreking over de buitenlandse politiek van de regering-Eisenhower verzet, zogenaamd om de nationale eenheid niet in gevaar te brengen.

Sovjet-Unie wijst invitatie van de hand

De Sovjet-Unie heeft de Amerikaanse uitnodiging om getuige te zijn van een ondergrondse chemische explosie op 12 juli in Nevada van de hand gewezen, enkele uren nadat de communistische delegaties de ontwapeningsconferentie in Geneve hadden verlaten.

Tsarapkin, die voorzitter was van de op maandag gehouden 22ste bijeenkomst van de drie-mogendheden te Geneve over het staken van proeven met kernwapens, verklaarde van zijn regering opdracht te hebben om mee te delen dat Rusland geen belang stelde in proefnemingen als waarop de uitnodiging betrekking had.

De Sovjet-regering was ook niet van plan om Amerikaanse geleerden voor het bijwonen van dergelijke proeven in Rusland uit te nodigen.

Katholiek leven

Kapel Dachau

Na de plechtige processie met het Allerheiligste, waardoor men Sacramentsdag vierde, heeft de bisschop van Hildesheim, Mgr. H. M. Janssen, de eerste steen gelegd voor een gedachteniskapel in het concentratiekamp Bergen-Belsen.

3.000 katholieken namen aan de plechtigheid deel. De kapel die in Dachau zal verrijzen zal de naam dragen van het Kostbaar Bloed.

Aartsbisschop

Premier Kwame Nkrumah van Ghana heeft bij gelegenheid van de ambtsaanvaarding van de eerste Ghanese aartsbisschop een boodschap gezonden, waarin hij hem feliciteert en zijn benoeming een reden tot grote troost voor Ghana en geheel Afrika noemt. Het betreft hier Mgr. J. Amissah (37 jaar), de eerste inheemse aartsbisschop van Cape Coast. Bij de intronisatie waren verscheidene autoriteiten aanwezig, onder wie de minister van Economische Zaken van Ghana, Kodzo Botsio, en leden van de kerkelijke hierarchie van Ghana, Togo, Dahomey, Liberia en Nigeria.

St. Franciscus

De provinciale staten van Navarre in Spanje hebben 3 miljoen gulden beschikbaar gesteld voor de restauratie van de stad Xavier. Ook het kasteel van Xavier, waar de H. Franciscus Xaverius geboren werd, wordt eveneens herbouwd. Dit kasteel werd in 1456 verwoest. De restauratie van het stadje houdt ook de bouw van hotels en de aanleg van parkeerplaatsen in.

Volksgebruiken

De bisschoppen van Formosa hebben een plan in studie genomen om verschillende katholieke ceremoniën aan te passen aan bestaande tradities der bevolking. Een commissie is ingesteld om de mogelijkheden daarvan te bestuderen. Zij hebben reeds besloten het bestaande gebedenboek voor de toediening der sacramenten in het Chinees te vertalen.

De besluiten, die gevallen zijn tijdens de onlangs gehouden bisschoppen-conferentie, zijn het resultaat van het aandringen der missionarissen. Dezen zijn reeds lang de overtuiging toegedaan, dat het gebruik van de moedertaal en de kerstening der bestaande volksgebruiken aanzienlijk ertoe bijdragen de leer der Kerk gemakkelijker aanvaardbaar te maken voor de heidenen, maar bovendien het godsdienstige leven der katholieken zullen bevorderen.

Andere besluiten der bisschoppenconferentie hebben betrekking op de kerkelijke tucht. De priesters moeten hun gemakkelijke tropenkleding vaarwel zeggen en voortaan de Romeinse boord gaan dragen. Alleen des zomers mogen zij een wit overhemd aantrekken zonder colbertjasje. Overigens zijn de bisschoppen niet al te stringent geweest inzake de kleur van het overhemd. Het mag wit of zwart zijn, ook wel een andere kleur, maar dan moeten ze allemaal dezelfde kleur dragen.

Zonder uitdrukkelijke toestemming van hun bisschoppen mogen de priesters voortaan niet naar de bioscoop of naar de schouwburg. Verder is de tijd van voorbereiding voor het doopsel gesteld op minimaal zes maanden. De bisschoppenconferentie stond onder voorzitterschap van kardinaal Tien SVD, apostolisch administrador van het aartsbisdom Taipeh. De Pauselijke internuntius, Mgr. G. Capro, woonde de bisschoppenconferentie bij.

Olympische spelen

Met grote nauwgezetheid werkt de katholieke geestelijkheid in Rome de plannen uit, die op godsdienstige verzorging en de vertegenwoordiging der kerk tijdens de Olympische Spelen betrekking hebben. Bij de openingsplechtigheid zal een kardinaal de H. Stoel vertegenwoordiging. Op 4 september zal een H. Mis in de open lucht, op de Piazza di Siena worden opgedragen.

Verder is men bezig groepen priesters, vrouwelijke religieuzen en leken te vormen, die de deelnemers en gasten kunnen rondleiden naar de basilieken, de catacomben en naar andere bezienswaardigheden.

Op de katholieke gezinnen in Rome heeft men een beroep gedaan de namen op te geven van alle studenten, die aan de rondleidingen kunnen meedoen. Voorts worden brochures in het Italiaans, Frans, Duits en Engels gedrukt, waarin de voornaamste uitspraken van Pius XII over de sport zijn weergegeven.

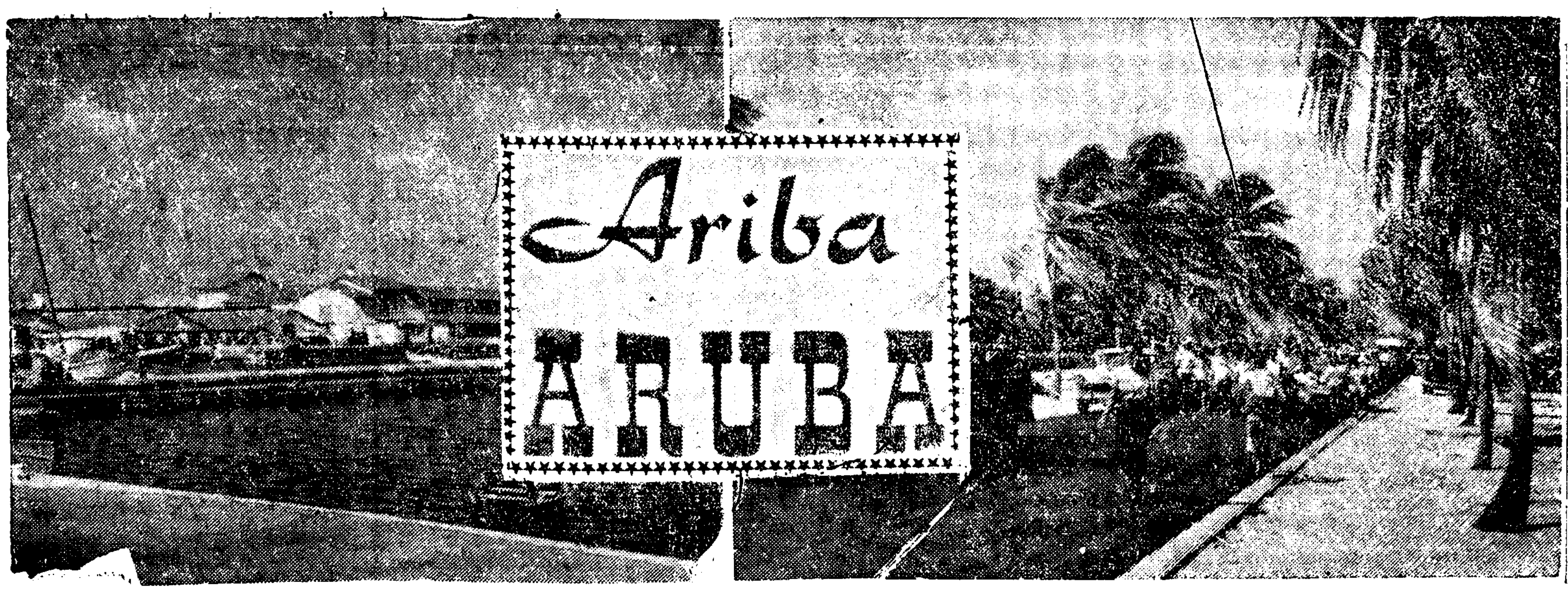
Met het oog op het vervullen van de zondagsplichten hebben de pastoors der kerken rondom het stadion en in de nabijheid van de logeer-kwartiers, speciale roosters gemaakt van de H. Missen. Daaraan doen ook de grote basilieken mee.

Bisschop van Fatima

Paus Joannes XXIII heeft de bisschop van Leiria, waaronder ook Fatima ressorteert, in audiëntie ontvangen. De Portugese bisschop, Mgr. J. Pereira Venancio, bracht een bezoek aan Italië als hoofd van een delegatie, welke een beeld van O. L. Vrouw van Fatima naar Triëst bracht. Volgens verklaringen uit het Vatikaan had dit bezoek van de bisschop niets te maken met het z.g. derde geheim van Fatima.

Reisverbod

Op straffe van suspensie uit het priesterlijk ambt is voortaan aan de priesters in de Zuid-Amerikaanse landen en de Philippijnen verboden om zonder toestemming van hun overheid voor kortere of langere tijd hun land te verlaten en naar de Ver. Staten te gaan. Het verbod geldt ook voor priesters, die in de Ver. Staten willen studeren. In het decreet werd gezegd, dat deze maatregel is genomen ter verbetering van de kerkelijke tucht. Priesters in Europa vallen reeds lang onder deze regeling.



Agenda Aruba

Woensdag, 29 juni
Bioscopen:
DE VEER 8.30 uur
„Accused of Murder"

RIALTO 8.00 uur:
„For Whom the Bell Tolls"

PRINCIPAL 8.00 uur:
„The Careless Years"
AURORA 7.30 uur:
„Miracle in Soho"

SAVANETA 7.20 uur:
„Puente entre Dos Vidas"
Een kleurenfilm van 20 minuten van het huwelijk van Prinses Margaret wordt vertoond in de navolgende theaters:

PRINCIPAL
Vrijdag 1 juli, zaterdag 2 juli om 8.00 p.m., zondag 3 juli om 6.00 pm en 8.00 pm, maandag 4 juli om 3.00 pm
SAVANETA
Zaterdag 9 juli om 7.30 pm, zondag 10 juli om 6.00 pm en 8.00 pm

J. MACKAY bij zilveren jubileum gehuldigd

Oranjestad, 30 juni — Gistermiddag is de heer J. Mackay, hoofdkommies der belasting bij de Douanedienst alhier, in verband met zijn zilveren dienstjubileum door collega's op hartelijke wijze gehuldigd.

Omstreeks vier uur was men in het Douanekantoor bijeen gekomen om de heer Mackay met toespraken die grote waardering inhielden, een heildronk en fraaie geschenken het bewijs te geven dat zijn collega's ook in de vreugde van dit jubileum deelnamen.

De heer A.L. Haas fungeerde als ceremoniemeester en leidde de adjunct-inspecteur der belastingen, de heer H.W.J. van der Weide als eerste spreker in.

De heer van der Weide wees er op dat een 25-jarig dienstjubileum niet zo maar gevierd wordt door anderen dan de jubilaris zelfs; doch wel in het geval dat de jubilaris zich door plichtsbetrachting, stiptheid en dienstvaardigheid gedurende die 25 jaar heeft gekenmerkt. Dat de collega's verzochten de heer Mackay op kantoor te mogen huldigen is een bewijs van de sympathie die zij voor hem koesteren.

De heer Van der Weide dankte de jubilaris voor de vele diensten gedurende zijn diensttijd bewezen en overhandigde hem namens de regering van de Nederlandse Antillen een gratificatie, vergezeld van een dankbrief.

Collega Slede, die als tweede spreker optrad prees de trouw, de nauwgezetheid en de volle eerlijkheid waarmede de heer Mackay zich heeft gegeven aan de hem toebedeelde taak. Hij wenste de jubilaris nog vele jaren van gezondheid en arbeidsvreugde toe.

De heer Mackay trad op 29 juni in dienst als buitengewoon hulpkommies der belastingen. Op 1 maart 1930 werd hij gepromoveerd tot kommies der belastingen 2e klassen en vervolgens op 1 mei 1947 tot kommies der belastingen 1e klasse. Zijn promotie tot hoofdkommies der belastingen volgde op 1 januari 1949.

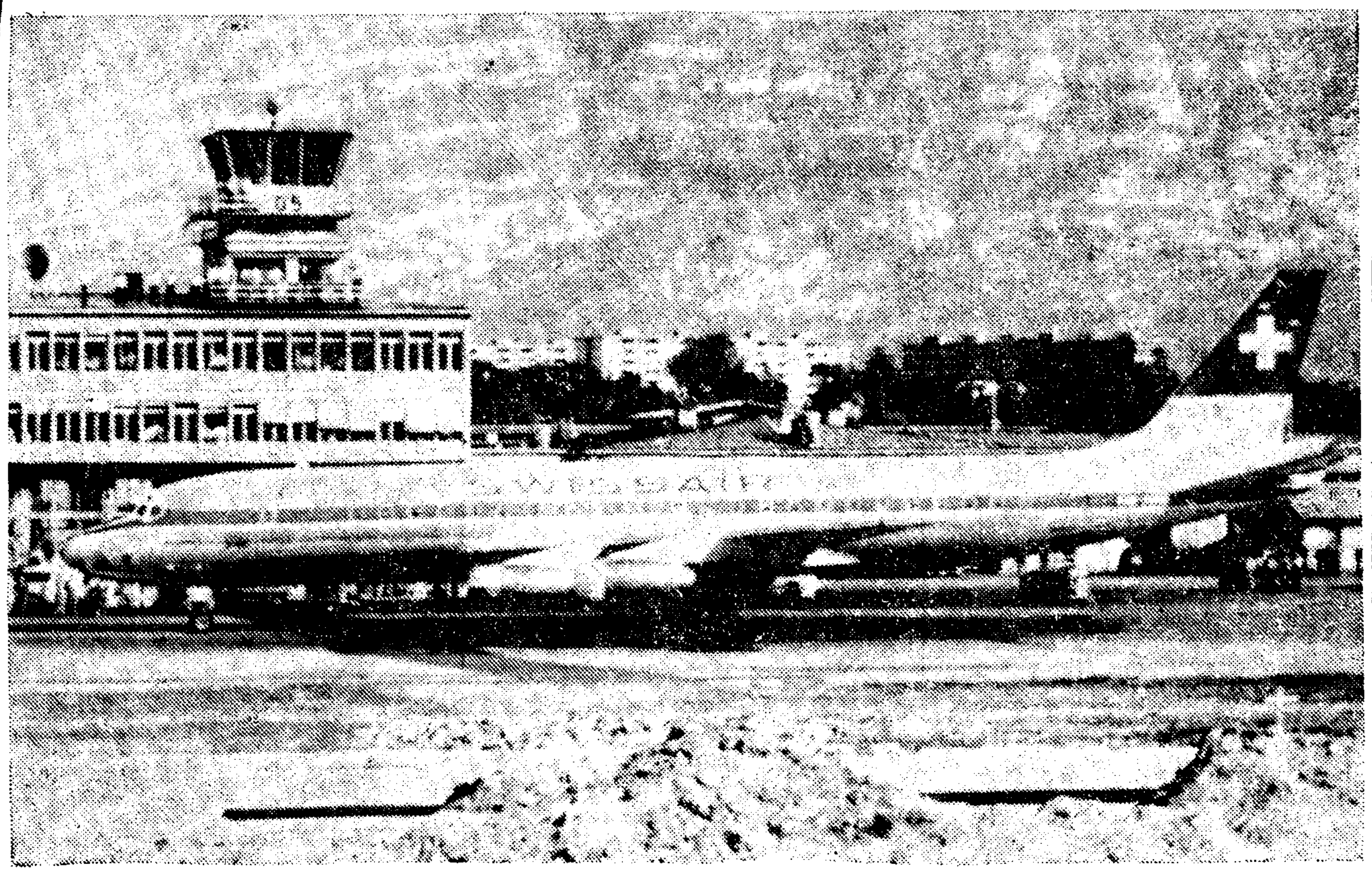
De jubilaris werd op 12 september 1913 te Curacao geboren; zijn echtgenote, mevrouw Leonida Mackay-de Cuba en hun zeven kinderen werden betrokken by de huldiging voor de hulp en bijstand die ongetwijfeld er toe hebben bijgedragen dat de heer Mackay thans met zoveel voldoening zijn zilveren dienstjubileum heeft mogen vieren.

Een fleurige chaise-longue en een Dormeyer blender werden de heer Mackay door zijn collega's geschonken.

Op uitnodiging van de jubilaris werd het feest voortgezet in zijn woning, Beatrixstraat 7.

De „Amigoe" biedt de heer Mackay gaarne een felicitatie met het bereiken van deze belangrijke mijlpaal.

D.C.-8 ook voor Swissair



Ook de Swissair heeft de grote schoenen aangetrokken en vervoerd zijn passagiers met mastodonten van de lucht de snelle D.C.8.-straalvliegtuigen, waarvan we er hier een op het vliegveld van Geneve zien geparkeerd, na een snelle vlucht vanuit New York.

Twee vissers opgepikt

De Amerikaanse tanker „American Eagle" heeft gisteren midden op zee twee Curaçaoenaars aan boord genomen, die zondag zijn gaan vissen en sindsdien werden vermist. Hun bootje, de Marisol, werd op sleeptouw genomen; een manoeuvre, die vergeefs bleek, toen het touw doorbrak. De beide vissers zijn later aan een loodsboot van Aruba meegegeven. Zo spoedig mogelijk zullen de achteraf beschouwd toch nog fortunlijk Curaçaoenaars naar huis terugkeren.

17 vonnissen

Het militaire tribunaal van Madrid heeft Ignacio Pascual en zestien anderen tot gevangenisstraffen variërend van twaalf jaa tot zes maanden veroordeeld wegens subversieve activiteit. De veroordeelden zouden betrokken zijn geweest bij de organisatie van een nationale staking op 18 juni 1958, die een mislukking werd.

De Volkstelling

De Vokstelling verloopt goed. Over het algemeen krijgen de tellers de nodige medewerking. In enkele districten gaat het sneller dan **in andere; hier is echter rekening** mee gehouden. Als het gezinshoofd niet thuis is en het beantwoorden van de vragen zulks wenselijk maakt keert de teller later terug. Het Bevolkingsbureau is over het algemeen zeer tevreden met het verloop van de telling gedurende de eerste dagen. Werkt U ook mee om van deze volkstelling een succes te maken. Het is in Uw eigen belang.

Uit politierapporten

Wederom de rode haan

Dinsdagavond omstreeks 8 uur werd er brand gemeld op Tanki Leendert. Bij aankomst van de brandspuit bleek er een oude auto in brand te zijn; het zaakje was gauw geblust. Slechts enkele minuten later moest voor de tweede maal uitgerukt worden voor een brand bij het Jeugdcentrum Tanki Leendert; het betrof hier een kunuku-brand.

De politie merkte daar vier jongens op, die mogelijk verdacht doden, want bij ondervraging gaven zij toe de brand gesticht te hebben. Na een flinke berisping van de politie zijn de jeugdige pyromanen overgeleverd aan hun respectieve ouders.

Vermisten veilig thuis

De twee mannen die sedert zondag met het motorbootje „Marisol" zoeken waren, zijn weer veilig en wel thuis. Het waren de heren Andres Donker en Mauricio Emiliano Albino die het geluk hadden door Marinevliegtuigen van Port Rico op volle zee te zijn gevonden. Zij zijn reeds met de loodsboot „Aruba" hier aangekomen; de „Marisol" kwam op ongeveer 50 mijl van Aruba te zinken.

Matras in brand

Woensdagochtend omstreeks 7.15 werd de politie ingelicht dat er in de buurt van Madiki brand was. De brandspuit hoefde echter geen blussingswerkzaamheden te verrichten; een matras had vuur gevat, doch de brand was door inwoners reeds geblust.

Ongelukkige val

Al door de Schelpstraat lopende, struikelde een dame en viel, waarbij zij een hoofdwonde opliep. Zij werd naar het San Pedro Hospitaal vervoerd voor medische hulp.

Radio Kinderkoor

Het Radiokinderkoor brengt op vrijdag 1 juli om 6.00 p.m. via Radio Kelkboom het volgende programma:

Ten eerste zal het nieuwe liedje van deze week te beluisteren zijn dat als volgt luidt:

„Op enen boom een koekoek zat
Sim saladim bombas
Salado saladim.
Daar kwam opeens een jager aan.
Die schoot de arme koekoek dood
Maar as een jaar verlopen was
Toen kwam de koekoek weder daar
Hij floot de arme jager uit
Nu is 't lied van de koekoek uit.

Daarna worden herhaald:
„Finkje"
Fluitketeltje
Iedere vrijdagavond
Heer Jesu heeft een hofken
Piet cu Hein.

Sportwedstrijden in schoolverband

Ook in de grote vakantie worden er door de Kinder- en Zedenpolitie drie onderwijsbonden, t.w. St Thomas, P.C.O.V.A. en A.O.B. weer sportwedstrijden in schoolverband gehouden. Na de voetbal, volleyball, softball, hersengymnastiek en wandelevenementen, resp. in de kerst- en paasvakantie, is het thans de beurt aan de „moeder der sporten", nl. atletiek, terwijl er bij voldoende deelname ook gezwommen zal worden.

Gedetailleerd luidt het programma als volgt (de tussen haakjes geplaatste afstanden gelden voor de leerlingen van de bovenbouw, t.w. H.B.S., M.U.L.O., Huishoudschool en A.T.S.):

Jongens-atletiek: (100 m.) 60 m. hardlopen, hoogspringen, verspringen, (800 m.) 400 m. hardlopen en (4x100 m.) 4x60 m. estafette.

Meisjes-atletiek: (100 m.) 60 m. hardlopen, hoogspringen, verspringen, softballwerpen en (4x100 m.) 4x60 m. estafette.

Iedere school kan met vier deelnemers aan ieder nummer meedoen, dit mogen dezelfde, doch ook verschillende atleten zijn. Daar het in de bedoeling ligt om alle nummers in één morgen af te werken, verdient het wel aanbeveling om vooral voor de lange-afstandsloop der jongens verse krachten af te vaardigen.

De beste prestaties van de eerste twee leerlingen van iedere school voor elk onderdeel worden met punten gehonoreerd. Door een eenvoudige puntentelling wordt dan de plaats der school op de vijfkampranglijst bepaald. Het spreekt hopelijk vanzelf, dat voor het estafettenummer de school met één ploeg mag uitkomen.

Er wordt weer gestreden in twee poules, t.w. Oranjestad en San Nicolas. De scholen, die als nr 1 en 2 van hun poule eindigen, plaatsen zich in de finale, waarin ze de winnaars der ander poule ontmoeten om uit te maken welke school de beste atleten herbergt.

Zwemmen

Hieraan kunnen alleen die leerlingen meedoen, die de zwemkunst zeer goed meester zijn. Gedacht wordt aan een gecombineerde strandloop en zwemwedstrijd voor de lagere scholen, terwijl de leerlingen van de kopscholen een afstand van ± 60 meter moeten afleggen.

De wedstrijden worden gehouden aan het strand bij Basi Ruti of Pova, waarbij de jongens- en meisjeswedstrijden op verschillende data zullen worden gehouden.

Voor iedere wedstrijd kan per school met maximum zeven leerlingen worden deel genomen.

Er wordt gestreden om persoonlijke prijsjes, dus geen schoolprijzen.

Voor beide takken van sport behoort de groep, die haar school vertegenwoordigt, vergezeld te worden door een leerkracht, die hopelijk genegen is mee te werken om het programma vlot af te werken.

Aan de wedstrijden kunnen voor de lagere scholen deelnemen de leerlingen, die op de dag van inschrijven de leeftijd van tien jaar hebben bereikt en niet ouder zijn dan veertien jaar.

Voor de kopscholen is er geen leeftijdsgrens.

Hubert Oduber overleden

Oranjestad, 30 juni — Gisteren is alhier overleden, de heer Hubert (Sjon Huuw) Oduber in de leeftijd van 67 jaar.

De heer Oduber werd op 30 maart 1893 op Aruba geboren. Hij trad op 1 november 1918 in gouvernementsdienst en op 29 mei 1957 legde hij zijn taak als Chef van het Postkantoor neer om van een welverdiende pensioen te genieten, dat echter niet van lange duur heeft mogen zijn. Gedurende zijn ruim 38 dienstjaren heeft de heer Oduber slechts eenmaal, in 1954, gebruik gemaakt van zijn recht op buitenlands verlof. Gedurende vele jaren heeft de overledene als plaatsvervangend rechter gefungeerd.

De begrafenis vindt hedenmiddag om 5 uur plaats, vanuit het sterfhuis Havenstraat 4 naar de Protestantse begraafplaats.

Wij bieden de familieleden langs deze weg onze welgemeende condoléances aan.

Havenmeester
C. Beaujon met verlof

De Havenmeester, de heer C.H. Beaujon, vertrekt met ingang van 7 juli met buitenlandsverlof. Hij zal worden vervangen door de onderhavenmeester, de Heer J. Berkhout. Met de werkzaamheden van de onderhavenmeester te San Nicolaas, zal de Heer G. Katoen zijn belast.

De Mulo-geslaagden

Oranjestad, 29 juni — De oogst van de op woensdag voor het MUlO-diploma geexamineerde candidaten bedroeg 18 geslaagden. Geëxamineer werden 20 candidaten.

De geslaagden zijn:

Mario Croes, Amarillis Velazguez, Amelinda Arends, Mary Arline Arends, Francisco Celaire, Marie Odette Wever, Leticia Tromp, Leonido Rivadeneira, Enid Arends, Velia Arends, Jose Eduwardo, Bertranda Vrolyk, Francisco Ruiz, Bernadine Richardson, Gladys Arends, Prisco Britten, en Julien Ignacio.

Blijvend verzet in JAPAN

Het bestuur van de Japanse socialistische partij, die, zoals bekend, in oppositie is, heeft besloten dat de partij zal vasthouden aan haar plannen, om de militaire samenwerking tussen Japan en de V.S. op basis van het veiligheidsverdrag tegen te gaan.

Het bestuur besloot voorts een strikte neutraliteit in acht te nemen tegenover de pogingen om het liberaal-democratische bewind omver te werpen en te blijven eisen dat de Amerikaanse toestellen van het type U-2 uit Japan worden teruggetrokken.

De partij zal voorts met kracht blijven ageren tegen de Amerikaanse bases in Japan.

De buitenlandse politiek van de partij zal zich vooral richten op hervatting en uitbreiding van de handelsbetrekkingen met de Sovjet-Unie en communistisch China. Daartoe zullen de diplomatieke betrekkingen met communistisch China hersteld moesen worden en zal er een vredesverdrag met de Sovjet-Unie gesloten moeten worden, aldus het partij bestuur.

Jimmy Angel en zijn waterval

Angel's Falls, de hoogste waterval ter wereld, zal voortaan de stoffelijke resten bergen van de vlieger, die hem in 1937 ontdekte. Angel's Falls, die een val heeft van vijfduizend meter, is genoemd naar Jimmy Angel, die de eerste was, die het adembenemende schouwspel van de reusachtige waterval op de „berg van de duivel", of zoals de inboorlingen hem noemden „Ayupan Tepui" op de hoogvlakte in het zuidoosten van Venezuela waarnam.

In zijn testament had Jimmy Angel de wens te kennen gegeven dat zijn stoffelijk overschot aan het geweld van de waterval, die thans een van de grootste toeristische attracties van Venezuela uitmaakt, te worden toevertrouwd. Zulks is thans geschied.

Ter gedachtenis

Ter gelegenheid van het feit, dat generaal De Gaulle twintig jaar geleden zijn historische oproep tot de Fransen richtte om de strijd ondanks de nederlaag tegen de Duitsers voort te zetten, zal in het weekeinde op de Mont Valerian een groot monument ter nagedachtenis van hen, die in de oorlog en het verzet gevallen zijn, worden ingewijd. Op de plaats waar het gedenkteken staat, zijn in de tweede wereldoorlog 4.500 verzetsstrijders gefusilleerd.

BONAIRE

Kalkfabriek

Vanaf Maandag j.l. zag men in de straten van Kralendijk de truc's met grove koraalsteen af en aanrijden voor de kalkoven van "Bonaire Lime Factory N.V.", gelegen ten zuiden van het vliegveld. Onlangs is de bekleding van de oven met daarvoor apart in Nederland gebakken stenen, klaar gekomen. Alle motoren van het bedrijf werden beproefd. Het draaide. En dinsdag, 28 juni, werden de vlammen van de vier oliebranders op de kalksteenbrokken losgelaten. Een verheugend feit voor het industriearme Bonaire. Voorlopig zullen de grondstoffen, kalksteen, betrokken worden van particulieren gronden, totdat het bestuur van Bonaire de verguning zal verstrekken om het grove materiaal van gouvernementsgronden te betrekken. De geschikte koraalsteen wordt vooral gevonden aan de oostkust tussen Lac en Willemstoren.

In de opslagplaats liggen al stapels papieren zaken met de opdruk "Bonca!" te wachten om gevuld te worden.

Radio Hoyer

Zaterdag j.l. is het nieuwe Radiostation van Hooyer te Kralendijk geheel klaar gekomen. Maandag kwam ze onofficieel in de lucht. De Bonairianen vonden hun eigen station direct vanwege het flinke heldere geluid. In het radiohuisje aan de voet van de 36 meter hoge zendmast heerste een blijde stemming. Het was voor Erwin Palman, Eddy Sillie, Silvano Britt en Elsa Provence een feest De aanwezigheid van Stella Priest maakte de stemming perfect.

Voorlopig zal het radiohuisje, waar de versterker en de liitamplefyer ondergebracht zijn, nog voor studio dienen. Maar als het huis op Playa p'ariba klaar is, zal de consolle met de twee draaitafels oververhuizen naar een echte studio.

Men ontving reeds telegrammen van Curaçao en Aruba van een goede ontvangst.

Een nieuwe bioscoop

Binnenkort zal men te Kralendijk met de bouw beginnen van een nieuwe bioscoop van de N.V. Bioscoop Maatschappij Bonaire. De nieuwe bioscoop zal in het bezit zijn van twee projectoren van 35 mm. en een screen voor cinemashcoop van 12 bij 6 meter.

Het werkkapitaal van deze Maatschappij bedraagt fl. 100.000. Verscheidene Bonairianen zijn aandeelhouders.

Radio en Televisie

CUROM

(346,8 meter)

DONDERDAG:

18.15 De Curaçaose Jeugdomroep presenteert „Mastklimmen" onder auspiciën van Casa Cohen
19.00 Nieuwsberichten
19.15 Palacios-programma (Ned.)
19.45 De lichte toets met Europese orkesten
20.15 La Bonanza-halfuur
20.45 Het Heineken-kwartier
21.00 „Fiesta Antillana", het vuur voor de Antilliaanse artisten onder algemene leiding van Rudi Hollander
22.00 Op een bandopname van de NRU speelt Malando
22.55 Het belangrijkste nieuws van de dag

VRIJDAG

6.32 Rustige muziek voor de vroege morgen
6.45 „Met muziek naar school". Nutricia-programma voor kinderen
7.00 Nieuwsberichten
7.10 Gevarieerd ochtendprogramma met tijdmeldingen
8.00 Herhaling van het nieuws en programma-overzicht
8.15 Het orkest van Helmut Zacharias
8.45 Vitamine-B, het gezellige aanvraagprogramma voor de dames
9.45 Damesprogramma
10.00 Van Wilpen's premieprogramma: een plaatje een praatje, 'n premie
10.30 Klassieke muziek: Vioolconcerten van Vivaldi en Bach, uitgevoerd door het Philadelphia Orkest olv Eugene Ormandy de solisten zijn David Oistrakh en Isaac Stern
11.15 Protestantse ziekenuitzending
11.30 Programma pa nos damas, presentá pa firma Van Wilpen
11.55 Noticia na Papiamento
12.00 Programma-overzicht
12.03 Lunchmuziek door hetorkest van Cyril Stapleton
12.30 Berichten ANP- en Curom-nieuwsdienst
13.00 Gevarieerde Zuidamerikaanse muziek
13.30 Your program: „Unshackled"
14.00 Pianoconcert van Khachaturian
14.30 Graag-beluisterde plaatjes
15.15 Een kwartier met Nina en Frederik
15.30 „Op de thee bij CTC"
16.00 Teenager Muziek
16.30 Bonairiaanse jukebox
17.00 Peticiones y cumpleaños
17.45 Novela Colgate/Palmolive „La Deshonrada"
18.00 Noticia na Papiamento
18.15 De Curaçaose Jeuegdomroep: „Musica es Ars Cantandi" onder redactie van de heer J. Droog
18.30 Voor de Nederlandse koopvaardij
18.45 Een verhaaltje voor het slapen gaan
19.00 Nieuwsberichten
19.15 De lichte toets met Hollandse plaatjes
20.15 La Bonanza-halfuur
20.45 Het Heineken-kwartier
21.00 Buitenlands weekoverzicht van Frits van Steenderen, aangebodeo door Spritzer en Fuhrmann
21.15 Hersengymnastiek olv August Quast en Rudy Hollander, in samenwerking met de KLM. Beurs- en Nieuwsberichten en de Hollandse Boekhandel
22.15 „Musical Nightcap"
22.55 Het belangrijke nieuws van de dag

RADIO KELKBOOM

DONDERDAG

18.30 Dinnermuziek
19.00 Noticias
19.15 Variacion musical
19.30 Musica hulandes
19.45 Nieuwsberichten
20.00 Norte americana
20.15 Lagrimas de una madre
20.30 Los Chavales de españa
20.45 Dora Maria
21.00 CCA

VRIJDAG

11.30 Musica varia
12.00 Lunchmuziek
12.10 Noticias locales
12.25 Nieuwsberichten
12.45 Norte americana
12.55 News in nutshell
13.00 Musica varia
16.00 Rancheras
16.30 Noticia lokaal-polis y deportiva
16.45 Cocktail musical
17.00 Danzones Cubanos
17.15 Conjunto Casino
17.30 Un programa cu Luis „Lija" Ortiz
17.45 Calypsos
18.00 Kinderkoor

AVROS

DONDERDAG

16.00 Matinee musicale
17.45 De regering spreekt
18.00 Nieuwsberichten
18.15 Avros Jazz Sociëteit
19.00 Njoensoe na ini sranan tongo
19.45 „U en Uw kinderen"
20.30 Surinaams hoorspel
21.15 Around the world in music
21.50 Nieuws
22.00 Music to sumber

RADIO NEDERLAND WERELDOMROEP

DONDERDAG

18.32 Nieuws en commentaar
18.43 Nederland nieuws
18.55 Het Holland Festival
19.45 Stuyvesant College
20.15 „Mijn reis door de West", door J. v.d. Walle
20.35 De Ronde van Frankrijk
20.40 Nieuws in het kort
20.42 Beursnieuws
20.45 Ter overdenking, door Pater L. Verhagen

VRIJDAG

18.32 Nieuws en commentaar
18.43 Nederlands nieuwsjournaal
18.50 Buitenlands weekoverzicht
19.00 Verzoekplaten
19.30 Groeten voor Aruba, Bonaire en de Bovenwinden
20.00 Persoverzicht
20.20 Koopvaardij-programma
20.35 De Ronde van Frankrijk
20.40 Nieuws in het kort
20.42 Beursnieuws
20.45 Ter overdenking, door Ds M. L. W. Schoch

RADIO CARACAS TELEVISION

DONDERDAG

17.45 Documental
18.00 Cortos cinematograficos
18.30 José Bohr
19.00 Julian Pacheco
19.30 Crancoteca de los genios
20.00 El observador Creole
20.15 Su novela Palmolive
20.30 Historias Klim
21.00 La novela Camay
21.15 Amador Bendayan en television
21.30 La noche y tu
22.00 Actualidad politica
22.30 Cineprograma

VRIJDAG:

10.30 Cosas de mujeres
11.15 Cortos cinmatograficos
11.30 La perfecta ama de casa
12.00 El show de las doce
12.30 Su novela Fab-vorita
13.30 El imparcial television
14.00 Documentales
14.30 Club femenino
15.00 Por el ojo de la cerradura
16.00 Estudios de Hector Monteverde
16.30 Club de los nietos
17.30 Cortos cinematograficos

Nieuw AVRO-vliegtuig

Een nieuw Brits verkeersvliegtuig, de AVRO 748, zal binnenkort voor de eerste maal het luchtruim kiezen. Het toestel zal worden voortgestuwd door 2 Rolls Royce-schroefturbinemotoren en biedt plaats aan maximaal 44 passagiers. Alhoewel de AVRO 748 een laagdekker is, is de machine te vergelijken met de Nederlandse Fokker F 27 Friendship. Beide toestellen zijn dan ook grote concurrenten van elkaar.

Aangezien de AVRO 748 veel later ontworpen is dan de F 27 heeft het Nederlandse toestel echter een voorsprong gekregen. Toen men in februari van het vorig jaar de eerste stalen platen voor de AVRO 748 ging snijden, hoopte men het toestel binnen een jaar gereed te hebben. Uiteindelijk blijkt men er dan 17 maanden over gedaan te hebben, hetgeen niettemin een recordtijd is voor de Engelse vliegtuigindustrie.

Diverse luchtvaartmaatschappijen hebben reeds bestellingen gedaan bij de AVRO-fabrieken.

New Yorkse Beurs

Er ontwikkelde zich gistermorgen op de New-Porkse effectenbeurs een iets vastere stemming ondanks het weinig gunstige nieuws uit het bedrijfsleven. Rond het middaguur hadden fractionele koersstijgingen de overhand. Nadat in de namiddag aanvankelijk winstnemingen plaatsvonden kon opnieuw een herstel intreden doch kort voor het slot trad voor sommige fondsen opnieuw winstneming op en de markt sloot onregelmatig. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1206, waarvan hoger 489, lager 478 en onveranderd 239. De aandelenomzet bedroeg 3.160.000, de obligatieomzet 5.030.000 dollar.

D koersen waren als volgt:

Fonds	Koers
Aluminium Co	84
Amerade	59 1/2
American Tel and Tel	89
Anaconda Co	48 3/8
Bethlehem Steel	44 3/4
Boeing Airplane	25 3/4
Canadian Pacific	24 3/8
Chrysler	45 1/8
Columbia Gas	19
Dupont de Nemours	208
Firstamerica	27 1/4
Ford Motor	66 1/8
General Electric	92 1/2
General Motors	44 1/4
Intern Bus Mach	522
Intern Nickel	56
Jones and Laughlin	67 7/8
KLM	28 3/8 b
Republic Steel	62 1/2
Reynolds Tobacco	70 1/4
Royal Dutch	37 3/4
Shell Oil	35 1/4
Sperry Rand	40 5/8
Standard Oil of New Jersey	40 5/8
Texas Instrument	37 3/4
U. S. Steel	80 3/4
Westinghouse Elec	56 3/8
Dow Jones	628.39

Hartslag

De Amerikaanse ingenieur Carl Barker, in Milwaukee, heeft een eigen ingebouwde en regelbare electronische hart-regulateur. Hij kan nu zelf zijn hartslag regelen van 80 à 85 slagen per minuut overdag en tot 60 per minuut 'snachts. Het apparaatje, dat door twee draden met het hart is verbonden, werd in januari aangebracht, nadat Barker enige hartaanvallen had gehad, waardoor hij zijn werk moest staken. Thans werkt hij weer normaal.

De roep van onafhankelijkheid

Vier staten van de Franse gemeenschap - Ivoorkust, Dahomey, Niger en hoog-Volta - hebben president De Gaulle verzocht, meer haast te maken met de overdracht van bevoegdheden zodat zij in de eerste week van augustus de onafhankelijkheid kunnen uitroepen.

De minister-president van Niger en voorzitter van de raad van de vier staten, Diori, heeft dit meegedeeld na een bijeenkomst van de ministers-presidenten van de vier staten met president De Gaulle

De Afrikaanse staten hebben voorts de wens geuit, dat Frankrijk ze in september kandidaat stelt voor het lidmaatschap van de Verenigde Naties, aldus Diori. Als de staten eenmaal zijn toegelaten, zullen zij overeenkomsten sluiten met Frankrijk en andere landen.
Diori zei dat hij en zijn ambtgenoten zeer tevreden zijn over het gesprek met president De Gaulle.

Klein kunstje

In de zuid-Franse stad Toulouse moeten ongeveer 20.000 leerlingen van midelbare scholen herexamen doen in geschiedenis en wis- en natuurkunde. Achterdochtig geworden door een zeer groot aantal uitzonderlijk hoge cijfers bij het eindexamen, hebben de autoriteiten een onderzoek ingesteld, waarbij bleek dat de opgaven drie dagen vóór het examen bekend waren.

—o—

In Parijs zijn zes waardevolle schilderijen, waaronder twee stukken van de Vlaminck, gestolen uit de woning van de weduwe van de oud-minister van marine Campinchi. De waarde van de schilderijen wordt geschat op ongeveer 50.000 gulden.

— BEURSBERICHTEN —

CARACAS

Fonds			
Centro S. Bolivar 5a em.	Bs.	96.—	96.50
Centro S. Bolivar 6a em.	"	96.—	
Centro S. Bolivar 7a em.	"	96.—	
Centro S. Bolivar 8a em.	"	96.—	97.—
Centro S. Bolivar 9a em.	"	96.25	
Bco. Obrero Céd. hip 10 años 1963	"		
Bco. Obrero Céd. Hip. 10 años 1967	"		
Almacenadora Caracas	"		105.—
Auto-Ven com. nuevas	"		
A.Z. Export "B"	"	3.—	
Bco. Agricola y Pecuario	"		
Banco América del Sur	"		160.—
Banco Caracas acc.	"	7.500.—	8.100.—
Banco Caracas cup	"		
Banco Comercial de Maracaibo	"		100.—
Banco de Comercio	"		1.050.—
Banco Central	"	50.—	54.—
Banco Francés e Ital. 100°/•	"	74.—	95.—
Bco. Francés e Itali. 20°/•	"		
Bco. Francés e Ital. pref.	"	61.—	90.—
Banco Hip. de Créd. Urb. ace "C"	"		340.—
Banco Hip. de Créd. Urb. céd hip.	"		
Banco Industrial	"		
Bco. Italo-Venezolano	"		200.—
Bco. Maracaibo nuevas	"		
Bco. Mercantil 100°/•	"		100.—
Bco. Mercantil 50°/•	"	575.—	575.-*
Bco. Metropolitano 100°/•	"		
Bco. Metropolitano 40°/•	"		600.—
Banco Miranda 100°/•	"		
Bco. Ncnal. de Descuento 100°/•	"		450.—
Bco. Ncnal. de Descuento 20°/•	"	325.—	
Bco. Occidental de Desc. 60°/•	"		
Banco Provincial 100°/•	"		250.—
Banco Táchira 100°/•	"		
Banco Union 100°/•	"		
Banco Union 40°/•	"	350.—	380.—
Banco República 40°/•	"		
Banco de Venezuela	"		2.—
Banco Venezolano de Crédito	"	1.500.—	1.520.—
Barvensa	"		
Bolsa de Caracas acc.	"	3.—	
Celanese com.	"		110.—
Celanese pref.	"		
Cementos Carabobo	"	650.—	
Cementos Coro	"		9.75
Central Yaritagua 100°/•	"		55.—
Conchos General com.	"		6.—
Central Santa Epifania	"	105.—	130.—
Central Venezuela	"		105.—
Cerveceria Heineken	"		250.—
Cerveceria La Llanera	"		
Cervecera National	"	1.50	2.50
Cerveceria Oriente	"	65.—	70.—
Concretera de la Costa	"		
Creole Petroleum Corp.	"		7.—
Descuentos e Inversiones 100°/•	"		
Electricidad de Caracas	"	0.50	3.—
Electricidad de Caracas vales	"	109.—	110.—
Electricidad de Caracas serie A	"	85.—	85.**
Electricidad de Caracas serie B	"	78.—	
Electricidad de Caracas serie C	"		
Electricidad de Caracas serie D	"		77.—
Electricidad de Caracas serie E	"		77.—
Electricidad de Caracas serie F	"		77.—
Empro	"		75.—
Envases Venezolanos 100°/•	"	2.20	
Envases Venezolanos 10°/•	"		15.—
El Recreo 60°/•	"		4.—
Fca. Ncnal. de Vidrio	"		30.—
Faisa 100°/•	"	3.50	4.—
Ficasa 60°/•	"		12.—
Financiadora de Comercio 20°/•	"		80.—
Financiadora Ncnal com.	"		
Financiadora Ncnal. pref	"		105.—
Financiera Mendoza com.	"		
Financiera Mendoza pref	"		5.25
Fivecca 60°/•	"	60.—	
Grey's	"		
Hotel del Lago com.	"	6.—	7.—
Hotel Tamanaco	"		700.—
Industrial Guanipa	"		30.—
Inmuebles Caracas	"		
Inuvenca participaciones	"		
Inverdica	"	60.—	64.—
Inversora 60°/•	"	3.—	
Luz Electrica de Venezuela acc.	"		2.—
Luz Electrica de Venezuela honos	"		65.—
Los Corales 100°/•	"		85.—
Oficena pref.	"		
Perforaciones Delta pref.	"		700.—
Prados del Este 8°/•	"		
Prados del Este 9°/•	"		80.—
Productos Efe com.	"		96.—
Productos Efe pref	"	13.—	
Rovenca com.	"	80.—	
Rovenca pref.	"		7.—
Savoy Candy com.	"		50.—
Savoy Candy pref.	"		
Seguros Arauca 60°/•	"		
Seguros La Previsora	"		18.—
Seguros La Seguridad 100°/•	"		800.—
Seguros La Seguridad 70°/•	"		220.—
Servicios Hydrocarb	"		150.—
Sivensa com. 100°/•	"	1.60	
Talon 100°/•	"	40.—	88.—
Telares Caracas y Valencia	"		0.10
Terminales	"		68.—
Ven-Aruba	"	0.55	
Venepal pref.	"		50.—
Venepal com.	"	60.—	65.—
Venezolana de Cementos	"	60.—	
Venezolana de Tabaco	"	140.—	150.—
Nota: * comprador por menor cantidad	"		200.—

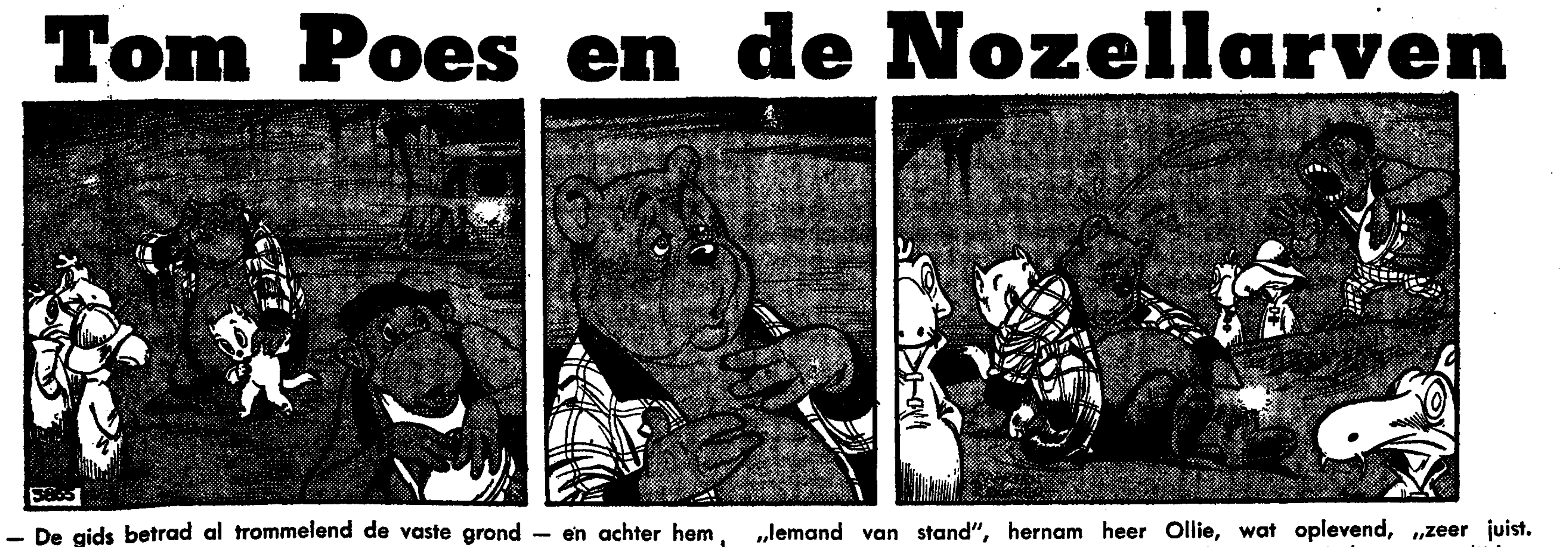
ERIC DE NOORMAN: — INGRID



65. — „Ach, heeft het zin?" mompelt de jager. „Hier sta ik, Thorfinn Snelvoet, hoofdman van een dorp van zeventig zielen, die allen dood zijn...... Mijn wraak is voltooid, mijn taak beëindigd, thans kan ik ook maar het beste de dood zoeken......" „Wij geven u een nieuwe taak", zegt Eric zacht. „Gij krijgt het toezicht op alle jachtgronden van mijn rijk. Geen zult ge daarbij verantwoording schuldig zijn, dan mij, Thorfinn Snelvoet!" Er schittert iets in de ogen van de jager. Zwijgend grijpt hij Erics hand. Dan buigt hij htet hoofd en zegt langzaam: „Het is goed, koning...... dank. Gij geeft mij het leven terug...... Weet thans wat Arnar, de hond, misdeed. Een keer per jaar, in de late nazomer, komen de stammen bijeen voor de grote jacht...... onder toezicht van de hoofdmannen. Wanneer ieder jager op eigen houtje zou jagen, zou de wildstand teveel lijden, dat is duidelijk...... Alleen Arnar, de hond, stoorde zich hier niet aan. Hij stroopte het wild, om de huiden te kunnen verkopen aan handelaars en boeren in het zuiden. Toen wij dit ontdekten, hebben wij hem verstoten. Hij verdween en niemand wist, wat er van hem geworden was...... tot hij, midden in de winter, terugkeerde om wraak te nemen. Terwijl ieder sliep, stak hij de woningen in brand. Al onze bezittingen, onze voedselvoorraden, onze huisraad, wapens en kleding gingen in de vlammen op. Zij, die niet stierven in de vuurzee, vluchtten de sneeuwstorm in, overgeleverd aan de ijzige koude...... en det wolven...... Dit is het verhaal van Arnars misdaad...... de verschrikkingen, die we onderweg hadden te verduren en die als enige overleefd heb, wil ik u liever besparen......" In diepe stilte hebben allen toegeluisterd en niemand weet eigenlijk, wat hij hierop moet zeggen. „Ge kunt hier blijven zolang ge wilt, hoor!" gromt Olaf ten laatste hees, „en zo blijven allen te gast op Olafs burcht, zolang Erwin nog niet opgeknapt is van zijn verwondingen." Maar de sterke jonge Noor herstelt sneller dan werd gehoopt en dan is het ogenblik van afscheid aangebroken. „Nou, koning, we zien mekaar zeker wel weer bij de bruiloft", grijnst Olaf. „Gut, gut, wat klinkt dat eigenaardig......" Eensklaps ziet Eric zijn gezicht betrekken en Olafs blik volgende, glimlacht hij stilletjes. „Hé!! moet dat nou?" gromt de berenjager fronsend. „Tja, Olaf", zegt de Noorman geamuseerd, „nu je goed hebt gevonden, dat die twee met elkaar trouwen, zul je er echt aan moeten wennen, dat ze elkaar óók af en toe wel eens een zoentje geven......"

EINDE

Tom Poes en de Nozellarven



3855. — De gids betrad al trommelend de vaste grond — en achter hem volgde heer Bommel, die zwaar op Tom Poes leunde.

Om hen heen schuifelden de Drasglomers zwijgend nader om hen met strakke blikken op te nemen.

„We zijn er", zei Slingervinger. „Welkom in Drasgloom."

Heer Ollie rechtte zich de ruf. Hij deed zijn best om een waardige houding aan te nemen, maar toen hij al die roerloze gedaanten zag, zakte hij weer wat ineen.

„Dit", sprak hij moe, „is een his...... historisch moment! Dit is dus het land...... umpf...... het land, dat ik zal opheffen! Ik groet u, bewoners van...... umpf...... Drasgloom!"

De omstanders namen hem argwanend op.

„Een bralbuil", bromde er een en een ander meende: „Iemand van de stad."

„Iemand van stand", hernam heer Ollie, wat oplevend, „zeer juist. Iemand, die uw...... eh, zorgen begrijpt. Er komt een einde aan uw lijden, goede lieden. Ik eh...... umpf...... zeg toch ook eens wat, Tom Poes. Moet ik dan alles alleen doen? Begrijpt je niet, dat deze tocht het uiterste van mijn krachten heeft gevergd?"

Deze laatste woorden kwamen er slechts zwakjes uit.

„Hm", zei Tom Poes.

„Ook d-dat n-nog!" stamelde heer Bommel. Hij draaide vreemd met de ogen en met een diepe zucht zeeg hij achterover.

De Drasglomers zagen het onbewogen aan en de gids Slingervinger begon na enig trommelen aan een nieuw lied, dat droevig door de avond klonk: „Al op de modderdam, daar ligt een reuzenzwam, die heeft een paarse kam, met witte spikkels......"

Explosie in munitie-fabriek

Het ministerie van oorlog te Londen heeft meegedeeld, dat zes mensen zijn omgekomen of vermist geraakt zijn bij een ontploffing in een munitiefabriek te Bishopton in Schotland. Een man werd zwaar gewond en drie licht.

Drie fabrieksgebouwen werden verwoest terwijl andere gebouwen op het terrein beschadigd werden, evenals privé eigendommen buiten het terrein.

De ontploffing geschiedde in een ondergrondse nitro-glycerine-afdeling van de fabriek. Een enorme, oranje paddestoelvormige wolk steeg van de plaats van de ontploffing op.

In een grote omtrek werden ruiten vernield en renden mensen geschrokken de straat op. Een brandweerman zei dat de brand die uitbrak, binnen twee uur was bedwongen.

Sedert 1953 hebben zich vijf ontploffingen in deze fabriek voorgedaan. Ook zondag werd nog een personeelslid bij een ontploffing in een laboratorium gewond.

Bestrijding van duikboten

In Amerika is een nieuwe methode voor de bestrijding van duikboten gedemonstrerd. Men kan via geluidsgolven een vijandelijke duikboot op duizenden meters afstand opsporen, waarna men door middel van een elektronisch brein een vuurplan opstelt voor torpedo's of dieptebommen.

BELYAYER van functie ontheven

De vroegere eerste partijsecretaris van de Sovjet-republiek Kazakhstan, Nikolai Belyayev, is ontheven van zijn functie van eerste secretaris en lid van het bureau van het territoriale partijcomité van Stravropol, aldus heeft radio Moskou meegedeeld.

In januari van dit jaar werd Belyayev's ontslag als partijsecretaris medegedeeld. Premier Chroesjtsjef had hem mede verantwoordelijk gesteld voor het mislukken van de oogst.

Radio Moskou deed geen mededelingen over een eventuele nieuwe functie voor Belyayev. Noch werd gezegd wie hem zal opvolgen, of waarom hij uit zijn functie in Strovropol werd ontheven.

TOERISMEPLAN VOOR CURACAO

★ door dr. ir. P. C. HENRIQUEZ ★

Het is zonder meer duidelijk dat de „setting" van bestaande landhuizen uitermate geschikt zou zijn tegemoet te komen aan de boven gestelde eisen. Zij zouden gebruikt kunnen worden als hoofdgebouwen van hotels, waaromheen bungalows worden gegroepeerd. Een moeilijkheid is uiteraard de aanpassing van de stijl van deze bungalows aan die van het hoofdgebouw. Zonder vooruit te willen lopen op het advies van architecten in deze kan de uitwendige vorm van de schuren bij de landhuizen of de ouderwetse koenoekoehuisjes worden gesuggereerd.

Voor de plaatsen waar geen landhuizen voor komen, zou in bepaalde gevallen gebouwd kunnen worden in de stijl van deze. Zonder enige twijfel zullen vele architecten de handen ten hemel heffen over zulk een „vervalsing".

Maar in de Verenigde Staten, het land dat onze gemeenschap zich anders zo gaarne tot voorbeeld neemt, wordt nog zéér veel gebouwd in „colonial" en „neo-klassieke" stijl en grote architectenbureaux zijn er op gespecialiseerd. Bovendien vraagt men zich af wàt nu eigenlijk de „vervalsing" is: het dóórgaan op en respecteren van een in een gemeenschap gewortelde bouwtraditie, die algemeen erkende en bewonderde normen van aesthetica in zich bergt, op het introduceren van de meest stuntelige pogingen tot scheppen in een even willekeurige als toevallige internationale bouwmode, waarvan men met de klompen kan aanvoelen dat het een ééndagsvlieg is, die over tien jaar wanneer weer een andere „fashion" de boventoon voert, hoogsten nog maar de lachlust kan opwekken (zie hierboven en in het ondervolgende over de ervaringen in Miami).

Ook grote hotels worden in de Ver. Staten in colonial en neo-klassieke stijl gebouwd wanneer dit het beste in harmonie is met sfeer en entourage, getuige o.a. de „Williamsburg Inn" en vele motels in Williamsburg en door het nieuwe $ 4.5 millioen hotel in de „Vieux Carré" te New Orleans wordt gebouwd.

Moderne stijl

Er is, geheel afgezien van aesthetische normen inderdaad een belangrijk utiliteitsreden dat wij ons bewust afwenden van hetgeen tegenwoordig voor „moderne stijl" doorgaat. Alle moderne bouwfashions verouderen snel. Over een hotel dat uitwendig en inwendig heden „het laatste snufje" voorstelt, wordt over tien jaar gesproken als „niet meerzo-modern", terwijl het over twintig jaar — wanneer het niet met grote kosten geheel gemoderniseerd is — als hopeloos ouderwets wordt aangemerkt. Dat wil dus zeggen dat men zich tegen de — economisch hoogst

Onze hotels

onaangename — gevolgen van het „verouderen" kan vrijwaren door een stijl te kiezen waarvan de tijd heeft bewezen dat het permanent aan de aesthetica appelerende waarden in zich bergt.

Vanzelfsprekend kan dit slechts in een bepaald milieu en onder bepaalde omstandigheden. Waarschijnlijk behoeven wij géén succes te verwachten van de „Wiliamsburg Inn" of het „Vieux Carré" hotel, wanneer deze in Miami zouden worden neergezet. Het milieu en de omstandigheden moeten medewerken. Deze zijn op Curacao uiterst gunstig voor een eigen stijl, eigen in den zin van onze traditie en waarvan de aantrekkelijkheid niet aan mode onderhevig is.

Dat dit geen getheoretiseer is moge blijken uit de gang van zaken bij de moderne hotels in Miami, waar „modernisatie" van nog geen tien jaar oude gevels aan de orde van de dag is (voorbeeld: de toch heel „moderne" façade van het hotel McAllister wordt thans reeds niet meer „up-to-date" gedacht en darom geheel en grondig verbouwd).

In Zwitserland bouwt men hotelletjes in „chalet stijl", omdat het typisch is voor de traditie van het land. Daar ook heeft men géén last van tienjaarlijks terugkerende modernisering om in de eerste gelederen met de laatst „fashion" te blijven meehollen. Waar staat geschreven dat wij van onze eigen landhuis stijl géén gebruik zouden mogen maken? Toch willen vele z.g. „modernen" ons dat verbieden.

Eigenruimtelijk

Het wil echter voorkomen dat wij ons bij dit verbod niet behoeven neer te leggen en dat wij moeten trachten te bouwen niet in een „eigentijdse" stijl maar in een wat men zou kunnen noemen „eigenruimtelijke" stijl, d.w.z. een stijl die past in de eigen omgeving. Uit en ter na wordt ons door reclamedeskundigen verteld, dat wij een eigen „distincness" een eigen „personality" moeten creëeren, willen wij in de concurrentie om de tou-

„I believe that in promoting the „Caribbean we concentrate too much „on hotel development and we for„get to think about what is the real „reason that brings tourists to our „area. If we stop to think, in my „opinion, I will say that the visitors to

ristendollar een goede kans maken. „Eigentijds" bouwen nu ontneemt ons elke eigenheid, elk karakter, elke persoonlijkheid en dompelt ons in de internationale anonimiteit.

Indien dit geschiedt wordt het uiterst moeilijk voor onze propaganda gemaakt om „greep" te krijgen op het toeristenpubliek.

Rafael Benitez Carle, „director of the Department of Tourism Porto Rico", zegt in zijn rapport van mei 1958 voor de „Seventh Annual Meeting of the Caribbean Tourist Association".

lijnrecht ingaat tegen een belangrijk deel van de thans heersende tendens. Dat deze tendens zich doorzet is daaraan toe te schrijven dat het zo oneindig veel gemakkelijker is volgens cliché's te werk te gaan dat iets eigens en artistieks te creëeren. Opzet en management van de hotels worden vaak overgelaten aan grote Amerikaanse „chains", omdat deze door hun specialisatie, vakkennis en uitgebreide contacten daartoe goed geëquipeerd worden geacht. Men valt „faute de mieux" vanzelf in handen van de „chain" Maar de „chain" is „big business" en projecteert haar „big business"-mentaliteit in haar



„the Caribbean come in search of so„mething different. Something that „provides an opportunity for them „to get away from the monotony of „of the everyday living. In our „de„velopment facilities, I think that „we forget a little about this reason „and the principal thing for which „the tourist is looking. In our inte„rest to develop more hotels, etc., „we are failing to maintain the per„sonalities of our particular coun„try. It is very important that we „keep this in mind. We must keep „our individual personalities. I belie„ve that this is the biggest asset we „have. Being so close geographically „and yet being able to offer such a „varied cultural tradition, type of „people, etc. That is the most pre„cious thing that we have to offer „to the tourist and we should keep „that close in mind. Let's not spoil „our countries, let's keep our own „personalities, and I think that we „will be doing a very good job in es„tablishing a permanent tourist in„dustry in our countries.

„I have to admit that my own „country has failed in some of these „aspects that I have been talking „about, but we are becoming more „and more conscious of them. We „are willing to accept that we have „failed and we are taking steps to „remecy this. Among these mistakes „is, for example, the Condado sec„tion.

That old-world charm

Men zal verder, behoudens in de locatie, vormgeving en inrichting onze resorthotels liefst ook overigens een „distinguished" en „distinguishing touch" moeten geven wil men top-prijzen kunnen berekenen. Men kan b.v. bij het diner steeds vrij wijn, after-dinner likeur en, Hollandse sigaren presenteren, vrij sightseeing tours arrangeren, de mogelijkheid openen om in het hotel een kleine auto te huren, boten vrij ter beschikking stellen etc.

Voorts zal men moeten zorgen voor een eerste klasse cuisine, waarbij men ook recht laat wedervaren aan „local food". Het is niet noodzakelijk dat een meer verzorgde en verfijnde keuken en een niet zo kleurloos internationaal is als in de meeste grote „chain" hotels wordt aangetroffen, ook per sé zoveel duurder zou moeten zijn. Bepaalde maatregelen kunnen deze extra zorg compenseren b.v. (zoals, in vele resorthotels gebeurt, steeds een vast menu te hebben en normalerwijs niet à-la-carte eten te serveren.

Het extra goede eten moet voorts geserveerd worden in een extra aantrekkelijke omgeving, dat ook al weer buiten de cliché om gaat. Ons droge klimaat opent hier mogelijkheden die elders niet bestaan. Zo kan men op een open terras, in prieëlen met artistiek aangelegde beplanting dineren na er eerst tegen zonsondergang genietend van een mooi panorama te hebben geborreld. Reeds wezen wij op „that extra finishing touch of old world charm" waarbij de gasten vrije wijn, vrije afterdiner likeuren en vrije sigaren worden geserveerd al luisterend naar een band met „local music".

Iets eigens

De keuze van de „management" van de établissementen, alhier bedoeld, is eveneens van het grootste belang. Deze zal persoonlijk contact met haar gasten moeten maken en een „homey, friendly atmosphere" moeten creëeren, waarbij de gasten elkaar ook leren kennen.

Het is duidelijk dat dit alles wel ondernemingen, juist de mentaliteit die een belangrijk deel van het gegoede Amerikaanse publiek nu eens zo graag kwijt wil op zijn vacantie. Hij gaat er op uit, hunkerende naar „het andere", de „romance", de „quaintness", etc. die hij thuis niet kan vinden en die hem op reclameplaten wordt gesuggereerd en vindt vaak een verwaterde versie van hetgeen hij achterlaat: standaard eten, op zijn best middelmatig, standaard hotel exterieur en —interieur, standaard geblér van Jazzbands.

Hier wordt een probleem gesteld, waarvoor een oplossing moet worden gesuggereerd. „La critique est ai séé, mais l'art est difficile" zal men zeggen, en dat met recht. Het is gemakkelijk de fouten op te sommen van de „big chain" en te constateren dat deze „big chain management" in verband met hetgeen wij eventueel in het genre van resort hotels te bieden zouden hebben, niet zou passen. Wat evenwel is het alternatief, ja bestaat er „überhaupt" wel een alternatief?

Om tot een antwoord op deze vraag te komen laten wij dan kijken in Amerika naar organisaties die hun hotels wél managen in de geest zoals hier door ons bedoeld. In dit verband worde genoemd de hotels van de Rockefeller groep: hotels van „Colonial Williamsburg", „Jackson Hole Preserve Corp." (b.v. „Caneel Bay" op St. John) en Dorado Beach (Porto Rico). Laten wij aan de andere kant ook eens kijken naar een opzet als die van restaurant Fort Nassau. In beide gevallen geeft de leiding blijk naast een zuiver begrip van streng zakelijke maatstaven van exploitatie gevoel te heben voor „het andere", de romantiek, en het raffinement dat goed verkoopbaar is, omdat er in aanbod.

Spreekt het geen boekdelen dat étāblissementen als die naar „Colonial Williamsburg" in de U.S.A. „Beukenhof", de „Hoge Werf". „Kasteel Slangenburg" etc. in Nederland zich in steeds groter belangstelling van het gegoede publiek verheugen, terwijl ditzelfde soort publiek uit Miami wegvlucht?

Om vele verdienstelijke acties



In Parijs heeft Yul Brynner de grote medaille van de stad Parijs ontvangen, nu eens niet voor zijn verdienstelijk werk in een film, doch voor vele sociale acties. Speciaal werd Yul Brynner geeerd voor zijn vele acties voor de vluchtelingen.
Foto:v.l.n.r. Yul Brynner, Mevr. Brynner en dr. Devraigne, die voor de parijse gementeraad de medaille uitrekte.

Tienjarenplan Toerisme

Het schrijven van de Gezaghebber aan de Eilandsraad

Onder het hoofdstuk „Planning toerisme" heeft de gezaghebber van het eilandgebied Curacao terzake van het tienjarenplan Toerisme de Eilandsraad letterlijk het volgende medegedeeld en verzocht:

In de algemene beschouwingen gehouden bij gelegenheid van de behandeling van de begroting voor het jaar 1960 is door de Raad ten aanzien van het toerisme in het bijzonder de wens uitgedrukt van samenstelling van een ontwikkelingsplan voor langere ternijn, waarin een totaalbeeld zou worden gegeven van de toeristische ontwikkeling, zodanig, dat voor elk te entameren project de geordende plaats in het gehele beeld zou blijken.

Als eerste aanzet om tot een gedetailleerd uitgewerkt ontwikkelingsplan te komen is thans op mijn verzoek een rapport door de Terna opgesteld „Schema van een algemeen toeristenplan voor Curacao", waarin een aantal concrete ontwikkelingsmogelijkheden worden aangeduid en beschreven, maar waarin er vooral de nadruk op wordt gelegd de toeristische ontwikkeling als één in zijn onderdelen samenhangend project te zien, hetgeen noodzaakt tot een verdere uitvoerige systematische planning vooraleer tot uitvoering wordt besloten.

In dit rapport wordt als volgt een aanwijzing van deze verdere voorbereidende arbeid gegeven:

a. Ontwikkeling van een „Masterplan", d.w.z. vaststellen van algemene richtlijnen omtrent de aard der etablissementen die men wenst, aard van het publiek tot hetwelk men zich wil richten, plaats waar men de etablissementen wil hebben etc.
Een eerste schema daarvan wordt in bovenvermeld rapport reeds gegeven;

b. „Ruimtelijke ordening" (Planologie in engere zin) d.w.z. nadere detaillering der plaatsen van de etablissementen en hun bijkomende faciliteiten (tennisbanen, aanlegsteigers etc.) wegen, verkavelingsplannen etc.;

c. Architectuur; onder te verdelen in „buiten-architectuur", „binnenhuis-architectuur" en „tuin-architectuur" („landscaping");

d. Financien en economie: bepaling van de nodige investering, wijze van financiering, rendabiliteit etc.

Voor deze belangrijke voorbereidende arbeid zullen zeer deskundige krachten moeten worden aangetrokken. De ontwikkeling van het toerisme is voor de economische ontplooiing van het eilandgebied een te belangrijke aangelegenheid dan dat men hier zou mogen volstaan met werk dat zich niet op eerste klas niveau beweegt.

Ik moge de Raad dan ook voorstellen credieten beschikbaar te stellen om deze voorbereidende arbeid op zo kort mogelijke termijn te doen uitvoeren. Reeds heeft de Regering aangedrongen op een zo spoedig mogelijke voorlegging van uitgewerkte ontwikkelingsplannen voor Curacao, teneinde deze te betrekken bij het verzoek om hulp en bijstand van Nederland.

Het is verheugend dat in de kringen van handel, nijverheid en industrie — mede als gevolg van bemoeiingen van een onlangs door mij ingestelde commissie die het eilandsbestuur van advies zal dienen omtrent inschakeling van het particulier initiatief bij de opstelling van van een algemeen toeristenplan — de bereidheid wordt gevonden aan dit voorbereidend werk financiele bijstand te verlenen. Toegezegd is dat daartoe een bedrag van ruim f. 60.000,— beschikbaar zal worden gesteld. Ook hierin moge de overheid aanleiding vinden een ruim bedrag, hetwelk ik voorstel te bepalen op f. 100.000—, voor dit doel op de begroting 1960 te plaatsen.

Ik verzoek de Raad dan ook machtiging voruitlopende op de vaststelling van de suppletoire begroting over dit crediet te mogen beschikken, aldus de Gezaghebber.

Bestrijding van de gele koorts

Willemstad — Zoals in de beschouwingen bij de ontwerp-begroting voor het jaar 1960 aan de Raad werd medegedeeld zou getracht worden de personeelsbezetting van de Gele koortsmug bestrijdingsdienst tot de helft terug te brengen. Dit is evenwel niet mogelijk gebleken.

Weliswaar zijn de spuiters wegens beëindiging van hun werkzaamheden ontslagen doch het aantal in dienst zijnde opzichters moest ingevolge advies van de P.A.S.B. autoriteiten worden gehandhaafd. Teneinde de bestrijdingscampagne snel tot een einde te kunnen brengen is het zelfs noodzakelijk het aantal opzichters met twee uit te breiden. Het ligt in de bedoeling hiervoor de gewezen spuiters in aanmerking te doen komen.

Als gevolg van het bovenstaande dienst het crediet ad f. 66.430.— dat door de Raad op de begroting voor het jaar 1960 is gevoteerd en waarbij werd uitgegaan van de gedachte dat het personeel tot de helft zou worden teruggebracht, met f. 45.000,— te worden verhoogd.

Ik moge u verzoeken om dit aanvullende crediet, vooruitlopende op de vaststelling van de suppletoire begroting 1960, beschikbaar te stellen, aldus heeft de Gezaghebber van het eilangebied Curacao de Centrale-commissie der Eilandsraad medegedeeld. De commissie heeft intussen haar fiat gegeven.

VOLGENS MALINOVSKI

Aantal militairen — in opleiding — sterk ingekrompen

De Sovjet Russische minister van defensie maarschalk Malinovski heeft dezer dagen gezegd dat het aantal mensen in opleiding op militaire scholen in de Sovjet Unie in sterke mate is beperkt. Hij zei dit op een ontvangst in het Kremlin van cadetten van de Sovjet militaire akademie. Ook premier Chroesjtsjef was daarbij aanwezig.

Volgens Malinovski is deze besnoeiing in overeenstemming met het besluit van de opperste Sovjet om de strijdkrachten in te krimpen. Het aantal specialisten voor nieuwe wapens wordt uitgebreid tenkoste van het aantal deskundigen voor andere wapens — aldus de minister. Verder zei hij dat door de vooruitziende blik van de partij de omvorming van een aantal militaire scholen en opleidingscentra voor raketpersoneel zonder moeilijkheden is verlopen.

Deze omvorming was noodzakelijk geworden omdat het Sovjet-leger op grote schaal met tactische en strategische raketwapens is uitgerust.

De Sovjet-strijdkrachten moeten thans speciale aandacht wijden aan raatheid. Westelijke oorlogs-provocateurs, in het bijzonder in de Verenigde Staten, willen geen ontspanning van de internationale toestand, aldus Malinovski.

Premier Chroesjtsjef zei later tot de kadetten dat er in Geneve helemaal geen onderhandelingen werden gevoerd maar dat de ontwapeningskwestie op de lange baan werd geschoven. Dat was de reden waarom een verdere verhoging van de paraatheid... de Sovjet-Unie de conferentie heeft verlaten.

Volgens Tass zei Chroesjtsjef dat het Sovjet-leger een volksleger is met de rol van verdediger van de socialistische maatschappij.

Atoombureau

Het bestuur van het internationale atoombureau te Wenen zal in de periode 1960-'61 bestaan uit vertegenwoordigers van de V. S., de Sovjet-Unie, Engeland, Frankrijk, Canada, Australie, Belgie, Brazilie, India, Polen, Finland en Zuid-Afrika.

Waarschuwing aan de Zuid Afrikaanse regering

De president van de Anglo-American Corporation, H. Oppenheimer heeft er bij de zuid Afrikaanse regering op aangedrongen nieuwe industrieën te gaan vestigen in de goudmijngebieden, waar de reserves uitgeput raken.

Op een vergadering van de Transvaalse kamer van industrie verklaarde hij, dat de grote moeilijkheid bij de huidige situatie in zuid-Afrika is, dat de regering weigert de gekleurde Afrikaanse stadsbewoners als permanente ingezeten te beschouwen en dat het haar fout is geen plannen voor hun toekomst te maken.

Hij deelde voort mee, dat het merendeel van de wereldopinie er van overtuigd is; dat de blanken geen serieuze pogingen hebben gedaan de oorzaken van de ontevredenheid van de Afrikanen weg te nemen.

Oppenheimer voegde er aan toe, dat hij de boycotactie zeer ernstig nam. Indien we deze situatie laten voortduren, waarover het merendeel van de westelijke landen zeer verontwaardigd is, zullen er boycotacties ontstaan, die zeer ernstig zullen zijn.

Een ernstiger feit is echter de vertrouwenscrisis, waardoor de toevloeiing van kapitaal naar zuid-Afrika was opgehouden. Degenen, die geld in zuid-Afrika hebben belegd, trachten het nu weer terug te krijgen, aldus Oppenheimer.

DE MYSTERIEUZE J.G.

Een speurdersverhaal

door JAN VAN GENT

44

Terwijl ze reden dacht Sluiter eigenlijk pas voor het eerst aan J. G. Overweel. Op het bureau was de naam niet te verjagen geweest, maar tijdens de treinreis waren zijn gedachten steeds afgedwaald naar Martin Watimena. Hij kon niet ophouden met zich het gesprek van die ochtend te blijven herinneren. De grote ogen van de vrouw vervolgden hem. Misschien meer nog aan haar dan aan de Belgische collega's en aan zichzelf was hij verplicht deze zaak tot een snel einde te brengen. Nu, rijdend door Antwerpen, werd het pas Overweel.

Het huis lag in een onopvallende straat. Ze moesten op de eerste etage zijn en toen ze de trap opgingen kwam boven een magere vrouw met haar hoofd over de leuning hangen. Zwijgend keek ze naar de politieman, die voor de deur op wacht stond en naar de twee mannen die naast elkaar de trap beklommen. De deur was open.

„Zover zijn we al gekomen," grijnsde Segers. „Op uw verantwoording nog steeds."

Sluiter mompelde iets over verantwoording in het algemeen en de zijne niet uitgezonderd, maar hij had veel meer oog voor het appartement. Het verbaasde hem, maar tegelijkertijd begreep hij waarom het interieur zo was: zware glanzend gepoetste fauteuils en kasten met bolle poten. Op de tafel stond een schaal met namaak-vruchten op een wit gehaakt kleed. Aan de muren hingen schilderijen in vergulde lijsten, maar nergens foto's, hoewel die juist hier wel gepast zouden hebben. Sluiter liep verder. Er was maar één slaapkamer met een groot bed erin. Er lag een glibberigglanzende zijden sprei over. De keuken was netjes opgeruimd. Het was een net, burgerlijk huis, dat sprak van een matig pensioen, een rustige levenswandel en weinig smaak.

„Alles al bekeken?"

„Nee. Er was even tijd nodig voor we uw meneer Overweel konden gaan halen. Toen we hier kwamen was er niemand thuis. Ik heb u toen meteen verwittigd. In afwachting van uw komst is het huis ontsloten en daar zijn we nu."

Sluiter knikte nadenkend. Tegen de zijwand stond een smal kastje met een bakbeest van een radio erop. Hij liep er heen en trok de deurtjes open. Er zaten een paar boeken in en daar tussen stond wat Sluiter zocht: een foto-album. Hij nam het mee naar de tafel en sloeg het open. De teleurstelling volgde daar meteen op. Er zaten alleen prentbriefkaarten in, met gezichten op Amsterdam en een paar van Antwerpen. Geen trouwfoto's, geen kinderen op een vachtje of andere familieportretten. Sluiter sloeg blad na blad om. Daarna begon hij weer van voor af aan en nu betastte hij foto na foto. Helemaal achter in het boek kwam achter een prentbriefkaart van Amsterdam een foto te voorschijn. Er stonden een man en een vrouw op, lachend voor een kermistent. Segers keek over Sluiters schouder mee en zei prompt:

„De Sinxenfoor. De grote kermis."

Sluiter keek nog eens. De vrouw was hem onbekend, maar de man was Overweel.

„Een paar jaar geleden gemaakt."

Hij liet de foto in zijn zak glijden en zocht opnieuw, maar in het hele huis was verder niets te vinden: geen brieven, geen foto's, geen enkel blaadje papier, niets dat spreken kon van een paar mensen, die hier jaren hadden gewoond. Toen ze terugkwamen in het halletje stond daar de buurvrouw, die hun entree met zoveel wantrouwen had gadegeslagen. Ze had een wit gezicht, waarop nu rode blossen gloeiden van opwinding.

„En madame?" vroeg Segers streng.

„Ze zijn al drie dagen weg," zei madame. „Ik woon hierboven en de politie is bij iedereen geweest maar bij mij niet. Ik zou u heel wat kunnen vertellen, maar bij mij zijn ze nou juist niet geweest. Ik zegde al......"

Nu ze eenmaal op gang was ratelde ze onvervaard door. Ze was een van die vrouwen die alleen maar met een pistoolschot tot zwijgen kunnen worden gebracht. Haar voordracht was onvervalst Antwerps en Sluiter kon haar niet altijd volgen. Segers liet haar praten tot ze noodgedwongen adem moest halen en dat ogenblik benutte hij om haar zacht de deur uit te werken. Op de gang praatte hij verder met haar, terwijl Sluiter nog eens de ronde door het huis maakte. Niets wees er op dat het overhaast was verlaten. In de kasten hingen kleren op nette rijen. De ramen waren afgesloten en alles was pijnlijk netjes opgeruimd, als voor een vakantie. Toen Sluiter weer op de gang stond had Segers zich juist ondaan van de buurvrouw.

„Phhht......", zuchtte hij. „Dat krijgt ge zo ge iemand overslaat. Nog iets gevonden?"

„Een paar kleinigheden. Misschien heb je iemand die nog eens met de fijne kam door het huis kan gaan. Ergens moeten nog wel vingerafdrukken zijn ook. Die zou ik dan wel willen hebben."

„Ik zal het doen," beloofde Segers.

Ze groetten de politieman, die zich weer voor de deur had opgesteld en reden terug naar de stad. Op de Groenplaats stapte Sluiter even af om zijn hotelkamer weer te bespreken. In een restaurant vlakbij kon Segers zijn bevelen telefonisch overbrengen en Sluiter kon er eten. Hij deed het vlug alsof hij geen tijd te verliezen had. Daarna haalde hij de kermisfoto uit zijn zak en bekeek die nog eens. Overweel stond er lachend op en hij had de arm geslagen om de schouder van een eveneens lachende, gezette dame.

„Is 'm dat?" vroeg Segers.

„Helemaal. Toen ik nog maar net terug was in Amsterdam, de vorige keer, kwam hij me een hoed brengen. Ik heb je een doorslag van het rapport gestuurd, geloof ik."

„Ja. Een zot rapport. Geschreven nadat ge iets heel zuurs gegeten had, leek het."

„Het echte zure is pas een paar uur geleden gekomen. Hij zei dus, dat hij Hotel Imperial had opgebeld omdat Watimena per ongeluk zijn hoed had meegenomen uit...... Hé, hebben jullie vanavond ook nog gekeken in dat café. De Hesp op de Suikerrui? Daar kon hij wel eens zitten, als hij nog in de stad is."

(Wordt vervolgd)

Nog een oorlogsmisdadiger?

Het Oostenrijkse ministerie van justitie heeft meegedeeld, dat de 45 jarige dr. Egon Schönpflug, hoofd personele zaken van een Oostenrijkse steenkolenmijn, is gearresteerd op de aanklacht van het deelnemen aan het doodschieten van joden tijdens de oorlog. De west Duitse autoriteiten hebben aan de Oostenrijkse justitie documenten doen toekomen over het optreden van Schönpflug tijdens de oorlog in het oosten van de door Duitsland bezette gebieden.

Nederland — Ned. Antillen

Onbevredigend gelijkspel

(Vervolg van pag. 1)

sen, gepaard aan een spelsysteem dat weinig doortastend bleek te zijn, zien daar de voornaamste tekortkomingen in deze weinig interessante interland.

De Antilliaanse ploeg kwam, uitgezonderd de achterhoede zeer zeker niet tot grote prestaties. Maar de teleurstelling was wel de Nederlandse ploeg van wie redelijkerwijs meer was verwacht.

Gedurende de eerste minuten werd de strijd merendeels op het middenveld uitgevochten. Allengs verplaatste Oranje het zwaartepunt van de strijd naar de Antilliaanse helft. De eerste de beste uitval der Antillianen leverde Bibiana een reeële scoringskans op. Het slecht gerichte schot ging ver naast.

Na tien minuten begon er enigszins wat lijn te komen in de aanvallen van Oranje. Eerst dribbelde rechtsbuiten Swart door de Antilliaanse verdediging heen, maar struikelde in laatste instantie op de prima spelende La Rosa. Daarna was het linksbuiten Cor van der Gijp wiens schot ver naast het doel belandde.

De Antillen bleven, ondanks het Nederlandse overwicht, pogingen doen door de vijandelijke verdediging te breken. Vaak waren er goede individuele staaltjes te bewonderen. Maar het Antilliaanse aanvalskwintet was gespeend van elke stootkracht. De defensie der tegenpartij had dan ook een tamelijk gemakkelijke avond. Alleen onze linkervleugel vertegenwoordigde enig potentieel gevaar. Dit was echter zeer onvoldoende om het geroutineerde verdedigingsbloc van Oranje tot overgave te kunnen dwingen.

Ook de aanvalslinie van Nederland speelde niet bijzonder sterk maar in ieder geval beter dan dat van onze nationale ploeg. Te veel persoonlijke duels gingen echter verloren, te veel acties werden in de kiem gesmoord, te vaak werd een goed opgezette aanval door overhaast onderbroken door een Antilliaanse defensie, die gedurende de gehele wedstrijd niet een enkel risico nam.

Het meest dreigende moment voor de rust deed zich voor toen Cees Groot vanuit het centrum optrok en van zijn voet een schot deed vertrekken, dat geheel buiten bereik van keeper Pinedo tegen de staande paal afketste. De in het veld terugspringende bal bood van der Gijp een goede kans te doelpunten. De bal belandde evenwel in het zijnet.

Zeven minuten voor de rust moest Bibiana wegens een blessure ruimte maken voor Enchie Jansen.

Na de rust kwam er weinig verbetering in het peil van de wedstrijd. In deze periode kwam Oranje beter voor de dag. Van de veel geroemde Europese productiviteit was er echter niets te zien.

Het enige lichtpunt was waarschijnlijk Kees Rijvers, die wij als de beste speler beschouwden. Zijn passes, sluw en doordacht, zetten zijn mede-voorwaartsen meermalen aan het werk. Noch Cees Groot, noch de ijverige en zeer fors (vaak te fors) spelende Kruiver konden de door Rijvers opgeworpen voorzetten afronden. Het doel van de Antillen stond vaak onder grote druk, ofschoon doelrijpe kansen tot een minimum beperkt bleven. Nadat een felle kogel van Groot op uitmuntende wijze door Pinedo uit het doel was geranseld, kreeg Cai Helder plotseling een prachtkans toen Vlinder hem met een verre pass wist te bereiken. Ook de Antilliaanse linksbinnen deelde in de malaise en schoot ver naast.

De scheidsrechter was de Antillen bijzonder goed gezind, toen Cees Groot op enkele meters afstand van het doel door twee verdedigers van de bal werd afgeduwd en in volle lengte neerviel.

In de dertigste minuut na de rust was het Bernadina, die een vliegend schot van Kruiver met het hoofd uit het doel werkte.

Hadden er zich na de rust reeds enige ontoelaatbare handelingen voorgedaan, met de minuut raakten de gemoederen meer en meer verhit. De scheidsrechter, die goed maar zeker niet feilloos leidde, keeg de handen vol werk. Niet alleen moest hij aan weerszijden vaak vrije trappen wegens ongeoorloofd spel toekennen, hij moest er zelfs meerdere malen aan te pas komen om de vrede tussen de spelers te bewaren.

De strijd is onbeslist gebleven ondanks het feit, dat de Oranjehemden vaker en dreigender in de aanval zijn geweest dan de thuisploeg.

De cornerverhouding gedurende de wedstrijd was 11-3 in het voordeel van Nederland.

De beste speler aan Antilliaanse zijde was ongetwijfeld La Rosa, die op betrouwbare, rustige en efficiëntie wijze zijn taak als verdediger vervulde.

Met het gelijkspel mogen de Antillen tevreden zijn, de prestaties waren evenwel beslist beneden peil. Voor Nederland moet de onverwachte uitslag een grote tegenslag zijn geweest.

De mening van Elek Schwartz.

„Het spel van de Antillen is mij bijzonder meegevallen en heeft mij zelfs verbaasd", aldus het commentaar van trainer Elek Schwartz na afloop van de wedstrijd. „Het was echter niet nodig, aldus vervolgde de heer Schwartz, dat de Antilliaanse spelers zo unfair tegen mijn jongens te keer zijn gegaan. Volgens de trainer van Oranje heeft de referee zijn team twee penalties onthouden. De uitslag was voor de heer Schwartz een teleurstelling. „Naar verhouding moesten wij met minstens twee doelpunten verschil gewonnen hebben", aldus verklaarde hij.

Het is onze mening, dat beide ploegen in deze wedstrijd een morele en sportieve nederlaag hebben geleden.

Het ergste is wel, dat de sfeer in de tweede helft volkomen is bedorven. Was dit niet het geval geweest, dan hadden wij over „deze eerste interland op Rijksniveau" tenminste één positief geluid kunnen doen horen.



Moment uit de wedstrijd Antillen — Nederland.

Tijdens de drie steden-ontmoeting in den Haag tussen Amsterdam — Den Haag en Rotterdam, heeft de Surinaamse atleet Essajas de 800 meter gewonnen in 1.57,8. Tweede werd Aad Steylen (1.57,9) en derde Meindert Blankenstein (1.58,0).

OM EN ROND ORANJE

Menigeen zal zich bij de hervatting hebben afgevraagd wat er aan de hand was met de bal. Op een gegeven moment lagen twee ballen in de middencirkel. Het is al eens meer gebeurd in wedstrijden als deze, dat de bal onderwerp van discussie was. De Antillianen geven namelijk de voorkeur aan een erg hard opgepompte bal, terwijl de Nederlanders de voorkeur geven aan een iets minder harde bal. Nadat de scheidsrechter Garcia had uitgemaakt met welke bal wèl en met welke bal niet gespeeld zou worden, ving de tweede helft aan.

De scheidsrechter

De meningen waren nogal verdeeld. Naar onze mening heeft de Heer Garcia voortreffelijk geleid, maar dan slaat dit compliment op de melijk slechts een foutje. Hij floot namelijk slchts een foutje. Hij floot namelijk veel te laat, toen Kruyver de bal in buitenspelpositie kreeg toegespeeld. Pas toen Kruyver zijn kogel afvuurde en de bal direct daarna doel trof weerklonk Garcia's fluitsignaal. Hij had hier eerder moeten fluiten. In de tweede helft heeft het stukken moeilijker gekregen. De Nederlanders staan bekend om hun nogal forse spel. Het is te begrijpen, dat de Antillianen hier graag een zelfde speelwijze tegenover stellen. De Antillianen, die het forse spel niet gewend zijn, reageren —niet eens doelbewust— soms met ruw spel en dat prikkelde de gemoederen enigszins.

Halverwege de tweede helft werd het spel zeer veel onderbroken voor vrije trappen, waaruit overduidelijk bleek, dat een strengere leiding noodzakelijk werd. In het laatste kwartier liep het de Heer Garcia een beetje uit de hand en werd het hem niet gemakkelijk gemaakt.

Strafschoppen

In zijn beoordelingen was de scheidsrechter nu en dan zeer soepel.

Aan Nederlandse zijde —in de eerste helft— en aan Antilliaanse zijde — in de tweede helft — werden in het strafschopgebied overtredingen begaan, die niet andere scheidsrechter door de vingers gezien zou zijn. Gelukkig overigens, dat de Heer Garcia in het uitdelen van strafschoppen niet gul bleek te zijn, want indien de wedstrijd enkel en alleen door een penalty van welke zijde dan ook, beslist had moeten worden, was de uitslag ons inziens toch onbevredigend geweest.

Onze prognose

Onze voorspelling, dat deze wedstrijd op een gelijkspel zou uitdraaien is bewaarheid en daarom zijn wij maar heel blij, dat wij ons in de voorbeschouwing van dinsdag op de vlakte gehouden hebben! Het gelijke spel werd dus juist voorspeld, maar alleen hadden wij op meer productiviteit aan beide zijden gerekend. En wie niet? Weinig eilandelijke poules en „poultjes" zullen 0—0 hebben voorspeld.

Er was iemand in het stadion, die een bepaalde taak had, maar niets te doen heeft gehad en wel de man van het scoringbord. De nullen van de Antillen en Nederland prijkten daar reeds enkele dagen en hingen er voor de spelers, die er de laatste dagen hun laatste training ondergingen zo uitdagend. Geen enkele speler is er evenwel in geslaagd deze „nullen" weg te schieten, hoewel beide nullen eenmaal aan een zijden draad hebben gehangen. De Nederlandse nu kwam het meest in gevaar toen Kryver's harde schot via het hoofd van de op de doellijn staande Bernadina weer het veld werd ingezonden. De Antilliaanse nul ging bijna aan flarden toen Helder op zijn eentje in de richting van Pieters Graafland stoof, maar op het laatste moment faalde door naast te schieten.

Appeleren

Op de Curacaose sportvelden was het vroeger schering en inslag dat er tijdens wedstrijden veel door de spelers geappeleerd werd. Dit (vervelende) euvel is stukken beter geworden. Opmerkelijk was het dan ook, dat de Antillianen zeer weinig appeleerden en de Nederlanders daarentegen (veel te) vaak met hun handen in de lucht stonden. Hopelijk heeft dit geappeleer der Oranjetrui met witte broek en blauwe kousen niet aanstekelijk gewerkt op de gastheren. De toekomst zal het leren.

Tweemaal

Toen de midvoor der Antilianen eruit ging, was het reeds de tweede keer, dat hij in de wedstrijd geblesseerd geraakt was. De eerste maal raakte zijn been beklemd onder Pieters Graafland en de tweede keer kreeg zijn rechterbeen een trap, die harder bleek te zijn dan wenselijk is, met het gevolg, dat Bibiana buiten het veld gedragen moest worden. Enchie Jansen kwam voor hem in de plaats, terwijl de linkerwing werd omgevormd. Jansen heeft veel leven in de brouwerij gebracht, maar kon ons Bibiana, die zeer sterk speelde, niet geheel doen vergeten.

Marinierskapel

Als extra verassing marcheerde dens de pauze de Marinierskapel de Kon. Marine het veld op. Afge van de gezellige klanken gaven nog een alleraardigste show weg. ze geste werd zeer gewaardeerd, door de leden van de Kapel, die alleen van blazen houden, maar graag naar het voetballen kijken. dat werd hun op de verjaardag Z.K.H. Prins Bernhard heel gr gegund. Ze hebben immers 's m gens ook al een mars door de s moeten maken.

Marina

De band van Scherpenheuvel eveneens present en net zoals de M rinierskapel voor iets „Extra's" zo de, bleek ook Scherpenheuvel n onder te willen doen. Zij bleken alleen het „Nos Tera" en het W helmus" goed ingestudeerd te h ben, maar brachten tevens op ma trale wijze een bewerking van „M rina" tot stand, die vele „bis-b uitroepen uitlokte. Deze wens evenwel niet worden verhoord.

Het verkeer

Zowel binnen (hulde aan CVB) buiten (hulde aan de politie) het s dion verliep de regeling zeer go Het verkeer buiten werd in pri banen geleid en al [illegible]st men verschillende punten vanwege de h vige drukte wel eens even ged hebben, het ging toch gesmeerd het is maar zo „ere wie ere toekom

Shell Curacao

De Shell Curacao N.V. verleent hoge voetbalgasten onderdak en ga vrijheid in het Hotel op Negropo Dat zij het er dik naar hun zin he ben is vaak al gebleken. Er is een groepje Asiento-mensen, onder de Heren Ir. van Vliet, Visser, v Dijk en andere comité-leden, die constant bezig houden met alle p blemen der spelers en officials. zijn het alemaal enorme voetbal thousiasten, dus dat scheelt of liev gezegd, dat doet dat het ook g smeerd loopt. En die smering is m Shell dik in orde.

Ontspanning

Als ontspanning vóór de grote we strijd werden de voetballers gister op uitnodiging van de Heer van W pen in auto's van zijn bedrijf ron gereden, bij welke gelegenheid eerst een bezoek brachten aan h alom bekende „Brievengat", alwa Dr. Hermans de gasten persoonlij ontving en rondleidde. Hierna we de reis vervolgd naar Fort Nassa het bekende café-restaurant van Heer van Wilpen met het onverg telijke panorama. Hier waren de N derlandse voetbalcracks bijna ni weg te slaan, maar toen na veel zo ken ook het Rifstadion werd on dekt, was het gezelschap snel aan d werkelijkheid herinnerd en via Pis caderabaai kwam het gezelschap tij dig voor de lunch weer in Emmast aan. De middag hield in verplich rusten.

Vandaag brengen de Nederlands gasten een groot deel van de da door op Nieuwpoort samen met d Antilliaanse spelers. Met een friss duik in het zilte nat en onder he genot van een prima barbecue zal d onderlinge vriendschap nog snelle rijpen dan binnen de krijtlijnen waa 22 opgezwiepte kerels hun uiterst best doen elkaar het scoren te beletten!

In Hotel Curacao

Om 12 uur (middernacht), dus na afloop van de grote strijd bood de NAVU aan spelers van beide elftallen alsook aan officials en genodigden een heerlijk etentje aan, hetgeen gepaard ging met woord en zang. Woorden vloeiden uit de mond van de immer actieve NAVU Voorzitter Mordy Maduro, die op vlotte wijze de aanwezigen toesprak en wees op de grote waarde van deze sportevenementen. Nadat wederzijds geschenken en souvenirs werden uitgewisseld sprak de Heer van Dalen een woord van dank.

Hij maakte melding van de vele mogelijkheden op voetbalgebied in de komende jaren en hij zal trachten altijd alles te doen om het contact tussen Nederland, de Antillen en Suriname zo uitgebreid mogelijk te doen zijn. Tevens was aanwezig Z.E. Minister Debrot, die zich in een vlotte speech namens de Regering der Nederlandse Antillen tot de aanwezigen richtte. Samen met de Heer van Dalne keek de Heer Debrot reeds de verre toekomst binnen en zag in zijn gedachten reeds een onoverwinnelijk elftal spelen, bestaande uit spelers van Nederland en de Overzees Rijksdelen. Dan dus niet meer onderling tegen elkaar, maar gezamenlijk tegen een andere tegenstander, want sport verbroedert; dit bleek ook op deze avond overduidelijk. De NAVU zorgde niet alleen prima voor de inwendige mens, maar had ook nog gedacht aan het vertier der overzeese voetballers en liet voor hun optreden een Trio van twee Senoritas en een caballero, die door hun kleding, optreden en zang de gedachten der Nederlandse gasten vermoedelijk weer verplaatsten naar Mexico.

De zangnummers werden afgewisseld door de tonen der „Bongo", op welk rythme een bijzonder lenige danseres haar kunsten ten toon spreidde. De Nederlandse trainer gaf haar nog enkele aanwijzingen voor heup-en wiegoefeningen en zond haar na een kleine „mental-training" weer naar de kleedkamer om zich (verder) aan te kleden.

Even waren voor de Nederlandse voetbalers de touwtjes minder strak aangetrokken; na zo'n wedstrijd en de concentratie ervoor mag dat ook wel, maar discipline heerst er voldoende, zodat morgen weer alles volgens het „Boekje" gaat om het gezelschap voor te bereiden op de laatste interland-wedstrijd van dit jaar:

Suriname — Nederland, Zondag 3 juli a.s.

Tour de France

Triomf voor Franse nationalen

De Franse nationale ploeg heeft woensdag in de vierde etappe van Dieppe naar Caen over een afstand van 211 km., een zeer belangrijke triomf behaald. Door een geslaagde ontsnapping, ingezet op initiatief van de Nederlander Wim van Est, werd Jean Graczyk namelijk etappewin naar voor zijn ploeggenoot Anglade, de Italiaan Baldini, de Belg Mole naars, Wim van Est en de Belg Pauwels. De tijd van deze renners, die een voorsprong hadden van 5 minuten en 19 seconden op het peloton (met o.m. alle overige Nederlanders) was 5 uur 14 minuten en 42 seconden. Anglade werd de nieuwe drager van de gele trui, met 50 seconden voorsprong op Wim van Est, die nu al tweede is geklasseerd in de algemene rangschikking. De Nederlander zou zelfs het geel hebben veroverd, indien zijn sprint scherper was geweest. Graczyk kwam in de groene leiderstrui van het punten klassement en Frankrijk nationaal verbeterde zijn positie in het algemeen ploegenklassement, waarin Nederland nu op de vierde plaats staat, aanmerkelijk. De Nederlandse coureurs hebben in deze rit — over heuvelachtig terrein en in koud weer — zeer goed en intelligent gereden. Zij allen vierden onder de eerste dertig renners geklasseerd.

FULLMER behoudt titel

De 28-jarige Amerikaan Gene Fullmer, heeft woensdagavond in Salt Lake City met succes de wereldtitel in het middengewicht (NBA) verdedigd tegen zijn vijf jaar oudere uitdager Carmen Basilio. Fullmer won door technisch k.o.. Het gevecht werd zes seconden voor het einde van de twaalfde ronde door de scheidsrechter gestaakt.

Basilio bloedde toen hevig uit de neus, zijn beide ogen zaten vrijwel dicht en hij had geen effectief verweer meer. Desondanks was de uitdager bijzonder verontwaardigd over de uitspraak en het leek er zelfs even op dat hij de arbiter een klap zou geven. Enkele politieagenten die in de ring klommen, konden hem kalmeren. Het titelgevecht werd alleen erkend door de NBA, waarbij de meeste Amerikaanse staten zijn aangesloten.

De staten New York, Massachusetts en de niet Amerikaanse landen beschouwen Paul Pender als wereldkampioen.

Contract voor CANWORD

De Nijmeegse tweede divisieclub N.E.C. heeft de Antilliaanse speler Canword definitief gecontracteerd voor het komende seizoen, Canword kwam enkele maanden geleden naar Nederland, maar kon tot dusverre nog geen contract tekenen in verband met de omschrijvingsbepalingen van de KNVB.